



# El nuevo Caddy



## El nuevo Caddy.

### A LA VANGUARDIA DE LOS SISTEMAS DE INFOTAINMENT.<sup>1)</sup>

Nuevas radios y funciones, control intuitivo y excelente conectividad.

### AMPLIA PUERTA DESLIZANTE.

Cómoda entrada y salida por la puerta lateral, acceso más fácil a las sillas infantiles.

### MÁXIMA FUNCIONALIDAD Y FLEXIBILIDAD.

Asientos abatibles, plegables y extraíbles, amplia puerta lateral y nueva función para carga opcional.

### EL MENOR CONSUMO DE COMBUSTIBLE DE SU CLASE.

Media de 4,2 l/100 km con el Caddy BlueMotion.<sup>2)</sup>

### NUEVO DISEÑO.

Líneas más elegantes, frontal dinámico y novedoso portón trasero con alerón.

### ACABADO INTERIOR DE ALTA CALIDAD.

Nuevo y sofisticado diseño interior y acústica interna mejorada.



### AVANZADOS SISTEMAS DE ASISTENCIA AL CONDUCTOR.

Desde el ACC<sup>3)</sup> (Adaptative Cruise Control) al Front Assist (Sistema de observación del entorno con City Emergency Brake) hasta la cámara de marcha atrás Rear View<sup>3)</sup>.

### ELEVADOS ESTÁNDARES EN CUESTIONES DE SEGURIDAD.

Nuevo sistema Multi-Collision Brake.

### CONCEPTO ÚNICO DE CONDUCCIÓN.

Tracción integral 4Motion con caja de cambios de doble embrague DSG.<sup>3)</sup>

### AJUSTE DE SUSPENSIÓN OPTIMIZADO.

Suspensión y amortiguación mejoradas para un trayecto aún más agradable.

### SERVICIOS CAR-NET INNOVADORES.<sup>1)</sup>

Gracias a App-Connect y a Car-Net Guide & Inform.

### CON MOTOR TGI DE FÁBRICA.

De bajo consumo y seguro en la carretera, con gas natural comprimido (GNC).

### NUEVA GENERACIÓN DE MOTORES QUE CUMPLEN LA NORMA DE EMISIONES EU6.

BlueMotion Technology de serie en toda la gama.

### EL ÚNICO VEHÍCULO DE SU CATEGORÍA QUE INCLUYE TRACCIÓN INTEGRAL 4MOTION CON TECNOLOGÍA HALDEX DE V GENERACIÓN DE FÁBRICA.<sup>1)</sup>

Con tracción 4Motion superior estabilidad en ruta y control en curvas.



## A tu lado de lunes a domingo.

Compras para dos, vacaciones de verano para cinco, cumpleaños infantil para siete: el nuevo Caddy se adapta a todas las situaciones de la vida. Fiable, flexible y versátil tal como esperarías de un vehículo polivalente, la nueva generación es todavía más funcional y cómoda que el Caddy que ya conoces. Y para que siempre conduzcas el Caddy que se ajusta exactamente a tus necesidades, puedes escoger entre la versión de 5 o 7 asientos con 4 líneas de equipamiento distintas y dos longitudes de vehículo.

<b>Aspectos más destacados.</b>	<b>06</b> Exterior.
	<b>08</b> Interior.
	<b>10</b> El nuevo Caddy Maxi.
	<b>12</b> Versatilidad y funcionalidad.
	<b>16</b> Infotainment.
	<b>20</b> Sistemas de seguridad.
<b>Tecnologías de conducción.</b>	<b>22</b> Sistemas de asistencia al conductor.
	<b>24</b> Motores, tren de rodaje y transmisión.
	<b>26</b> BlueMotion Technology.
	<b>28</b> El nuevo Caddy TDI BlueMotion.
	<b>30</b> El nuevo Caddy TGI BlueMotion.
<b>Variedad de modelos.</b>	<b>32</b> Tracción Integral 4MOTION.
	<b>34</b> Líneas de equipamiento.
	<b>36</b> El nuevo Caddy Trendline.
	<b>38</b> El nuevo Caddy Outdoor.
	<b>40</b> El nuevo Caddy Comfortline.
<b>Equipamiento.</b>	<b>42</b> Equipamiento de serie.
	<b>44</b> Pinturas.
	<b>46</b> Llantas y neumáticos.
	<b>48</b> Exterior.
	<b>50</b> Interior y confort.
	<b>52</b> Tapicerías y embellecedores decorativos.
	<b>54</b> El nuevo Caddy Beach.
	<b>56</b> Volkswagen Accesorios Originales.
<b>58</b> Datos técnicos.	
<b>72</b> Servicios online.	

## Viste de gala cada día.

### Nuevo diseño estilizado.

No importa cómo lo mires, el nuevo Caddy impresiona con sus contornos, sus líneas precisas y dinámicas, y un gran número de características que lo hacen único. En particular, se ha rediseñado completamente la nueva parte trasera con un alerón y faros posteriores de nuevo diseño (01), así como las líneas más deportivas de la parte delantera, con hasta tres franjas cromadas en la parrilla del radiador. También se incluyen barras longitudinales de techo, bandas de protección lateral y espejos retrovisores exteriores reducidos que acentúan su personalidad.





## Relájate, tienes asiento reservado en primera.

Bienvenido a la excelencia interior.

Siéntate y disfruta. Hasta siete cómodos asientos, acústica mejorada y un nuevo acabado de alta calidad en la cabina con muchas soluciones ingeniosas de almacenaje. Los asientos posteriores también proporcionan gran confort pudiendo todos ellos abatirse, plegarse o incluso desmontarse según se necesite. El nuevo Caddy se adapta a las necesidades de cada viaje. Además podrás elegir entre los nuevos sistemas de radio e infotainment para estar bien conectado e informado.

En el Nuevo Caddy, el salpicadero presenta atractivos detalles decorativos que lo hacen todavía más fascinante. Por supuesto, también incorpora varios posavasos y prácticos espacios de almacenamiento, por ejemplo, en las puertas y en la consola central, a los que hay que añadir un amplio compartimento en el techo (01), donde es posible almacenar objetos más grandes.



## El nuevo Caddy Maxi.

**Máxima compañía.  
Máxima capacidad de carga.**

El nuevo Caddy Maxi destaca por su extraordinaria capacidad, es 47 cm más largo que la versión corta, algo que se aprecia especialmente en el asiento trasero y en el compartimento de carga del modelo de 7 plazas<sup>1)</sup>. Para los pasajeros, esto significa entrar y salir de forma más cómoda, gracias también a las dos puertas deslizantes laterales, especialmente anchas<sup>1)</sup> (01). También cabe destacar un amplio espacio para la cabeza y las piernas y un compartimento de carga que ofrece 530l<sup>2)</sup> de espacio, ideal, por ejemplo, para equipos deportivos.





## Capaz de superar nuevos retos cada día.

**Interior con asientos abatibles, plegables y extraíbles.**

Días laborables, fines de semana, vacaciones... No todos los días son iguales. Por eso, el interior del nuevo Caddy se adapta a todo: los asientos de la segunda fila se pueden abatir o plegar fácilmente, incluso pueden extraerse, si es necesario, (01-03). De esta forma, se crea el espacio necesario para llevar, por ejemplo, grandes compras o para transportar muebles pequeños. La baja altura del umbral del maletero y una superficie de carga uniforme hacen que cargar y descargar sea una tarea fácil. Y, por primera vez, el asiento del acompañante se puede abatir (04) plegando el respaldo por completo. Con ello se consigue aumentar la longitud de carga interior hasta los 3,01 m.\*



04



01



02



03

\* Longitud interior hasta la cabina del Caddy Maxi cuando están plegados los respaldos de la segunda y la tercera fila de asientos, además del asiento del acompañante. La imagen incluye opciones con sobreprecio. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.

# El espacio que necesitas cuando lo necesitas.

**Siete asientos. O hasta 3.030 litros de carga.**

Flexible nunca fue suficiente, por eso, ahora, los asientos posteriores del nuevo Caddy pueden abatirse y desmontarse completamente, a veces incluso de forma independiente los unos de los otros. Los asientos individuales de la segunda fila de asientos también pueden plegarse en caso necesario.

**2 Asientos**



En la configuración de 2 asientos, el nuevo Caddy puede presumir de un gran espacio de carga de 3.030l de volumen, que es incluso mayor si se abate el asiento del acompañante. Ideal para llevar mucho equipaje.

**3 Asientos**



La segunda fila de asientos se divide en una proporción de 2/3 y 1/3, de este modo hay muchas posibilidades de uso personalizables.

**4 Asientos**



**5 Asientos**



Plegando la segunda fila de asientos se crea un espacio de carga de 2.852l de volumen.

La banqueta de 3 plazas cuenta con cuatro puntos de sujeción ISOFIX en los que se puede colocar una silla infantil.

**7 Asientos<sup>1)</sup>**



El nuevo Caddy Maxi es 47 cm más largo y ofrece un espacio de carga adicional de 340l<sup>2)</sup> para tu equipaje.



1) De serie en el Caddy Maxi Trendline, Caddy Maxi Outdoor y Caddy Maxi Comfortline. 2) Litros disponibles hasta la altura de la bandeja cubremaletero. La imagen incluye opciones con sobreprecio. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.



## Conectividad total. Nuevo sistema de infotainment.

**Nuevos sistemas de radio y navegación.  
Nuevos servicios móviles en línea.**

El nuevo Caddy ha sido diseñado como un espacio donde los conductores disfruten de las más avanzadas opciones tecnológicas: la última generación de sistemas de radio y navegación, de fácil control y muy buen sonido. El servicio App-Connect<sup>1)</sup> (01), opcionalmente disponible, permite conectar tu smartphone o tablet con el sistema de radio y navegación. A través de este sistema es posible visualizar y manejar las apps seleccionadas del smartphone en la pantalla táctil. Por otro lado, el servicio Car-Net Guide & Inform<sup>2)</sup>, también disponible bajo petición, hace que la navegación sea aún más comfortable. Todo esto, unido a los nuevos sistemas de calefacción y de aire acondicionado, crean el ambiente adecuado para una conducción agradable.



01

1) App Connect, opción con un coste adicional, junto con el sistema de radio «Composition Media» y el sistema de navegación «Discover Media». Compatible con MirrorLink™, CarPlay™ y Android Auto™. Comprueba que tu dispositivo final es compatible con App-Connect. Las aplicaciones App-Connect se utilizan exclusivamente a través de tu teléfono móvil. Ten en cuenta las condiciones de tu contrato con relación a la conexión de datos e Internet. 2) Disponible solo junto con el sistema de radionavegación «Discover Media». A partir del segundo año, el uso implica un coste adicional. Para establecer la conexión a Internet, el cliente debe tener su propio router inalámbrico móvil (por ejemplo, un smartphone con función HotSpot) o un dongle USB adecuado (por ejemplo, Volkswagen CarStick) que funcione con su propia tarjeta SIM con una tarifa de datos de Internet. La imagen incluye opciones con sobreprecio.

Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.

## Infotainment.



01



02



03



04



05



06

**01 Radio «Composition Media».** Con pantalla TFT de color de 16,5 cm (6,33 pulgadas), pantalla táctil con sensor de proximidad, unidad de CD compatible con MP3 y WMA, salida de 4 x 20 vatios con 8 altavoces, sintonizador dual con diversidad de fases/PhaseDiversity para la recepción óptima de la radio, ranura para tarjeta SD, interfaz AUX-IN, puerto USB, y conexión Bluetooth para teléfonos móviles. El servicio App-Connect está disponible para este sistema de radio de forma opcional.<sup>1)</sup> | TL | OU | CL |

**02 Servicios online Car-Net Guide & Inform.**<sup>2)</sup> Para niveles de confort incluso mayores, el vehículo está disponible con una serie de servicios en línea Car-Net Guide & Inform. Compatible con «Discover Media». Incluido para el primer año. | TL | OU | CL |

**03 Sistema de navegación «Discover Media».** Además de las funciones del sistema de radio «Composition Media», hay una segunda ranura para tarjeta SD integrada compatible con la tarjeta SD con los datos de los mapas. En Volkswagen MapCare o el sitio web de Volkswagen hay disponibles actualizaciones gratuitas de los mapas instalados de Europa. Con los servicios ofrecidos por Car-Net Guide & Inform siempre es posible recuperar la información actualizada y datos de Internet.<sup>3)</sup> | TL | OU | CL |

**Control por voz** (no aparece en las imágenes).<sup>3)</sup> Mayor confort y seguridad gracias al sistema de control por voz: puedes manejar las funciones de teléfono, navegación y audio sin quitar las manos del volante. Además, puedes activar prácticamente todos los menús y las notificaciones de las pantallas de los sistemas de radio y navegación mediante el control por voz. | TL | OU | CL |

**04 Volante multifunción de cuero.** Mediante los mandos integrados puede controlarse el sistema de radio o navegación, un teléfono móvil o el control de velocidad. | TL | OU | CL |

**Pantalla multifunción «Plus»** (no aparece en las imágenes).<sup>4)</sup> Además de las funciones de la pantalla multifunción, se puede utilizar para regular el calentador y refrigerador auxiliar opcional, y para ajustar el paquete de luz y visión opcional. Complementado con el sistema de navegación, también muestra flechas de dirección para una navegación más cómoda. | TL | OU | CL |

**05 Volkswagen Media Control.**<sup>5)</sup> Convierte tu smartphone o tu tablet en un mando a distancia del sistema de navegación «Discover Media». Controla el sistema de audio mediante una conexión inalámbrica desde la comodidad del compartimento de pasajeros. O reproduce una ruta de navegación desde Google Maps sobre la pantalla TFT, y empezar a navegar desde la segunda o tercera fila de asientos. | TL | OU | CL |

**06 Interfaz «Comfort» para teléfono móvil.**<sup>6)</sup> Carga cómodamente tu smartphone en un compartimento de almacenaje a través del puerto USB. Gracias a la conexión externa inalámbrica mediante antena también mejora la recepción tu teléfono móvil reduciendo el riesgo de perder cobertura cuando más lo necesitas. | TL | OU | CL |

**Interfaz para teléfono móvil** (no aparece en las imágenes). Una interfaz inalámbrica Bluetooth te permite hacer llamadas de teléfono de forma segura y cómoda durante el viaje utilizando un micrófono y los altavoces del vehículo. Dependiendo del equipo, puede controlarse mediante la pantalla multifunción «Plus» o la pantalla táctil del sistema de radio. | TL | OU | CL |

1) Opción con un coste adicional, junto con el sistema de radio «Composition Media» y el sistema de navegación «Discover Media». Compatible con MirrorLink™, CarPlay™ y Android Auto™. Comprueba que tu dispositivo final es compatible con App-Connect. Las aplicaciones App-Connect se utilizan exclusivamente a través de tu teléfono móvil. Ten en cuenta las condiciones de tu contrato con relación a la conexión de datos e Internet. 2) Disponible solo junto con el sistema

de radionavegación «Discover Media». A partir del segundo año, el uso implica un coste adicional. Para establecer la conexión a Internet, el cliente debe tener su propio router inalámbrico móvil (por ejemplo, un smartphone con función HotSpot) o un dongle USB adecuado (por ejemplo, Volkswagen CarStick) que funcione con su propia tarjeta SIM con una tarifa de datos de Internet. 3) Disponible conjuntamente con el sistema de radio «Composition Media» y el sistema de navegación «Discover Media». 4) De serie en el Caddy TGI y en Caddy con tracción integral 4Motion. 5) Compatible con iOS y Android. El conductor está obligado por ley a no utilizar las funciones de control de medios de Volkswagen mientras conduce. 6) Disponible conjuntamente con el sistema de radio «Composition Media», y con el sistema de navegación «Discover Media». La imagen incluye opciones con sobreprecio. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.



## A la última en seguridad.

### Un amplio pack tecnológico para el nuevo Caddy.

Hemos equipado el nuevo Caddy con avanzados sistemas de seguridad que se activan de forma preventiva en situaciones de peligro para garantizar tu seguridad de principio a fin. Una novedad en el equipamiento de serie es el Multi-Collision Brake que se activa cuando el vehículo detecta un accidente. Después de unos segundos, el vehículo comienza a frenar por tramos hasta alcanzar los 10 km/h y durante dicho intervalo el conductor puede asumir el control en cualquier momento. Si, a pesar de todo, se produce un impacto, los airbags de cabeza proporcionarán una protección óptima a los pasajeros de los asientos exteriores de la segunda fila de asientos, una opción de seguridad que se ofrece por primera vez de serie en la línea de equipamiento Trendline.



**Programa de estabilización electrónica.\***  
Evita el subviraje y el sobreviraje mediante el frenado asistido de ruedas individuales. | TL | OU | CL |



**Sistema antibloqueo de ruedas (ABS).\***  
Acorta la distancia de frenado, manteniendo al mismo tiempo la posibilidad de controlar la dirección. | TL | OU | CL |



**Bloqueo electrónico del diferencial (EDL).\***  
Distribuye la fuerza del motor a los neumáticos sin deslizamiento. | TL | OU | CL |



**Multi-Collision Brake.\*** Los mecanismos se activan y frenan después de una colisión, con el objetivo de prevenir colisiones adicionales. El sistema Multi-Collision Brake se activa cuando el vehículo detecta un accidente. Después de unos segundos, el vehículo comienza a frenar por tramos hasta alcanzar los 10 km/h y durante dicho intervalo el conductor puede asumir el control en cualquier momento. | TL | OU | CL |



**Sistema de control de tracción (TCS).**  
Evita que las ruedas patinen. | TL | OU | CL |



**Aviso de cinturón de seguridad.** Si el cinturón de seguridad no está abrochado, recuerda al conductor que debe abrocharlo con un aviso visual cuando se pone en marcha el motor y un aviso acústico después de arrancar. | TL | OU | CL |



**Airbags.** Los airbags para el conductor, el acompañante y los laterales de serie, ofrecen a los ocupantes la mejor protección posible en caso de impactos frontales y laterales. El airbag del acompañante puede desactivarse con la llave del vehículo. | TL | OU | CL |



# Confort 2.0 – Avanzados sistemas de asistencia al conductor.

Conducción relajada y segura a diario.

El nuevo Caddy puede equiparse con los más innovadores sistemas de asistencia al conductor. Sistemas capaces de analizar constantemente el comportamiento del conductor al volante e intervenir en su ayuda en caso necesario.<sup>1)</sup> De este modo, tanto tú como tus pasajeros disfrutaréis de una mayor comodidad y tranquilidad en la carretera.



**ParkPilot.**<sup>1)</sup> Emite avisos acústicos cuando se detectan obstáculos delante o detrás del vehículo al aparcar, y también muestra en la pantalla la distancia del vehículo a los obstáculos.<sup>2)</sup>  
| TL | OU | CL |



**«Rear View» Cámara de marcha atrás.**<sup>1)</sup> Facilita el estacionamiento mostrando una imagen de la zona posterior del vehículo en la pantalla del sistema de radio o navegación.  
| TL | OU | CL |



**Detector de fatiga.**<sup>1)</sup> Utiliza señales de advertencia visuales y acústicas para recomendar al conductor que realice un descanso tan pronto como percibe comportamientos de conducción que indiquen fatiga. | TL | OU | CL |



**Sistema de asistencia de frenado.** Registra la velocidad a la que se acciona el pedal de freno. Durante un frenado normal o de emergencia, se asegura de que la presión completa de frenado se acumula más rápidamente. | TL | OU | CL |



**Luces de conducción diurna.** Se encienden automáticamente cuando se pone en marcha el vehículo y reducen el riesgo de accidente con luz diurna. | TL | OU | CL |



**Asistente para el arranque en pendiente.** Evita que el vehículo retroceda en pendientes y facilita la conducción al arrancar en pendiente. | TL | OU | CL |



**Indicador de control de neumáticos.** Avisa cuando hay una desviación de la presión de los neumáticos para que se compruebe la presión de los mismos lo antes posible. | TL | OU | CL |

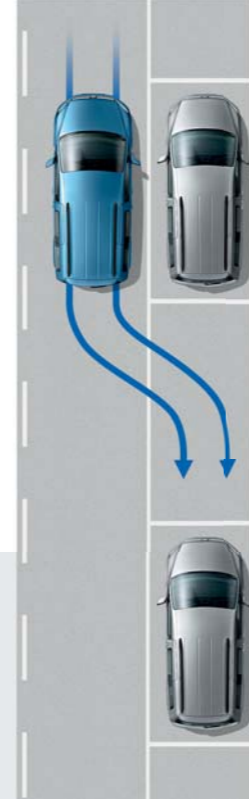


**Control de crucero «Tempomat».**<sup>1)</sup> Mantiene la velocidad seleccionada o limita la velocidad máxima a un valor seleccionado por el conductor. | TL | OU | CL |

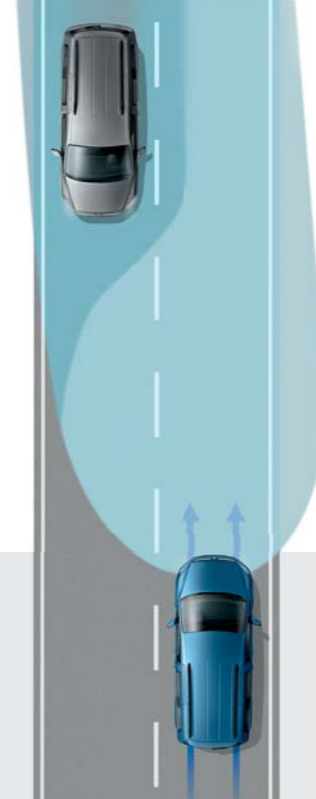


**ACC Adaptive Cruise Control.**<sup>1)</sup> Adapta automáticamente la velocidad en relación al vehículo que va delante y mantiene la distancia especificada por el conductor. Avisa en caso de una aproximación a una velocidad excesiva y en caso de emergencia produce tanta presión de frenado que es capaz de reducir la gravedad de una colisión o incluso puede llegar a evitarla. | TL | OU | CL |

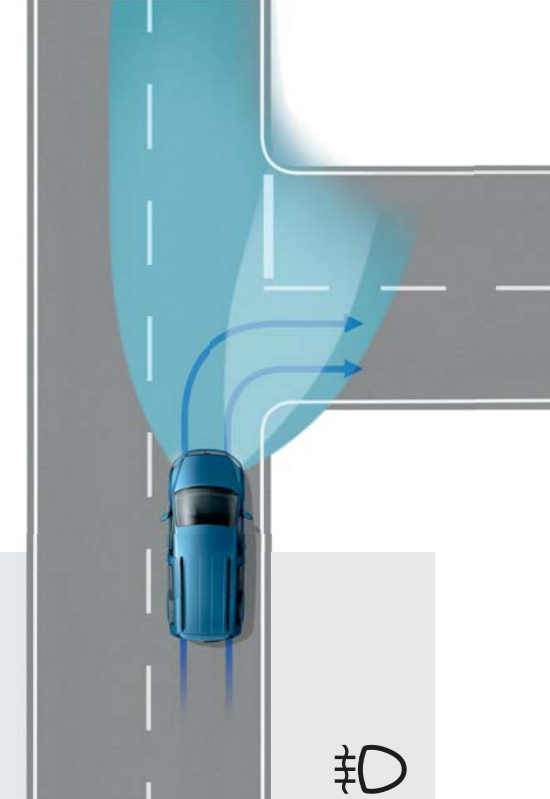
**«Front Assist» Sistema de observación del entorno con City Emergency Brake.**<sup>3), 1)</sup> Con función de frenada de emergencia en ciudad. Utiliza un sistema de radar para detectar las situaciones en las que la distancia del vehículo delantero es crítica y reduce la distancia de frenado del vehículo. En situaciones de peligro, el sistema alerta al conductor mediante señales visuales y acústicas acompañadas de un aviso mediante los frenos. | TL | OU | CL |



**«Park Assist» Asistente de estacionamiento.**<sup>1)</sup> Este asistente es capaz de maniobrar para estacionar en espacios de aparcamiento en paralelo y en batería. Una vez engranada la marcha atrás, el vehículo asume la ejecución de las maniobras de forma autónoma. El conductor solo tiene que accionar el embrague, el acelerador y el freno. | TL | OU | CL |



**«Light Assist» Regulación automática luz de carretera.** Regula automáticamente las luces para evitar deslumbrar a los vehículos que vienen de frente o circulando por delante. Conduciendo a más de 60 km/h y en completa oscuridad, el sistema enciende automáticamente las luces de carretera. | TL | OU | CL |

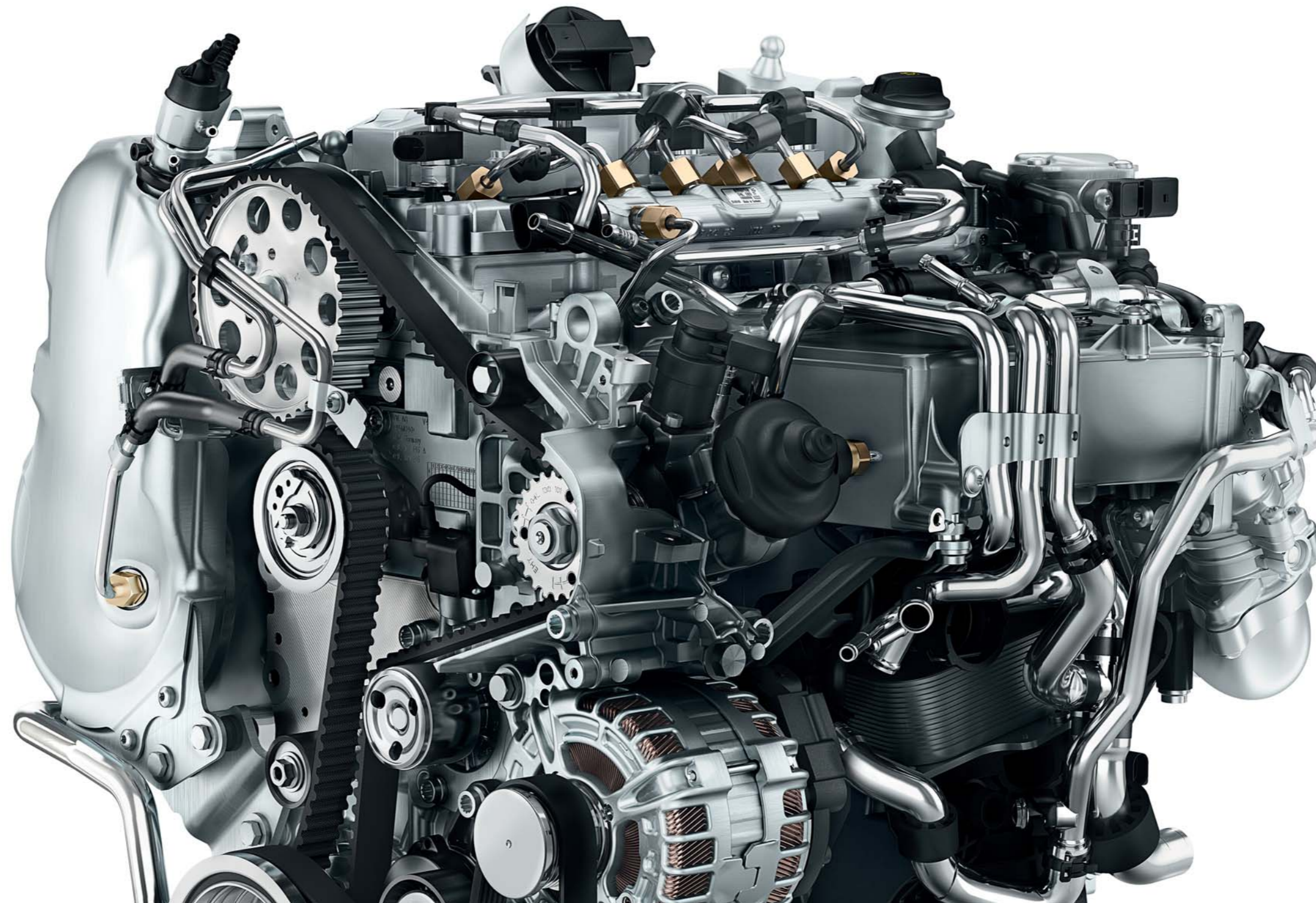


**Faros antiniebla con luz de giro.** Aseguran una óptima visibilidad en condiciones meteorológicas adversas. El faro más cercano al interior de la curva ilumina la carretera al girar. | TL | OU | CL |

## Nueva generación de motores con consumo eficiente de combustible.

En el nuevo Caddy encontrarás una generación de motores con un funcionamiento increíblemente suave y un ahorro de combustible. Todos y cada uno de los motores incorporan BlueMotion Technology de serie que incorpora un sistema Start&Stop, regeneración de energía de frenado y neumáticos de baja resistencia a la rodadura y cumplen la norma de emisiones EU6. La transmisión de energía a las ruedas delanteras se realiza mediante la caja de cambios de 5 velocidades de suave funcionamiento, en el motor de 2.0l lo hace la caja de cambios manual de 6 velocidades. Por supuesto, los motores elegidos también pueden combinarse con la caja de cambios de doble embrague DSG.

**01 Caja de cambios de doble embrague DSG.** Gracias al sistema de cambio de marchas inteligente, la caja de cambios de 6 velocidades (102 CV/75 kW<sup>2)</sup>, 150 CV/110 kW<sup>4)</sup>) cambia de manera fluida a la siguiente marcha preseleccionada en el momento óptimo consiguiendo un excelente confort de conducción.



# TDI

Los nuevos motores TDI. Los motores turbodiésel de 2.0 l de bajo consumo con inyección directa common-rail se ofrecen en varios niveles de rendimiento. El motor de 150 CV/110 kW con tracción integral 4Motion<sup>1)</sup> también puede combinarse con la caja de cambios de doble embrague DSG, única en esta clase de vehículos.

**TDI de 2.0 l (122 CV/90 kW)<sup>3)</sup>**

4Motion DSG de 6 velocidades

CONSUMO MEDIO:  
DESDE 5,4 l/100 km

EMISIONES DE CO<sub>2</sub>:  
DESDE 143 G/KM

**TDI de 2.0 l (102 CV/75 kW)<sup>2)</sup>**

Manual de 5 velocidades

CONSUMO MEDIO:  
DESDE 4,6 l/100 KM

EMISIONES DE CO<sub>2</sub>:  
DESDE 119 G/KM  
TAMBIÉN DISPONIBLE CON DSG

**TDI de 2.0 l (150 CV/110 kW)<sup>4)</sup>**

Manual de 6 velocidades

CONSUMO MEDIO:  
DESDE 4,9 l/100 KM

EMISIONES DE CO<sub>2</sub>:  
DESDE 129 G/KM  
TAMBIÉN DISPONIBLE CON DSG

# TSI

Los nuevos motores TSI. La combinación de inyección directa y la sobrealimentación convierten este motor de gasolina en un propulsor especialmente eficiente y extraordinariamente potente.

**TSI de 1.4 l (125 CV/92 kW)<sup>5)</sup>**

Manual de 6 velocidades

CONSUMO MEDIO:  
DESDE 5,9 l/100 KM

EMISIONES DE CO<sub>2</sub>:  
DESDE 135 G/KM

1) La combinación estará disponible en una fecha posterior.

2) Caddy y Caddy Maxi motor TDI 2.0 102CV/75kW, consumo de combustible combinado l/100km de 4,6 a 5,1. Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km combinadas 119 a 134.

3) Caddy y Caddy Maxi motor TDI 2.0 122CV/90kW, consumo de combustible combinado l/100km de 5,4 a 5,5. Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km combinadas de 143 a 146.

4) Caddy y Caddy Maxi motor TDI 2.0 150CV/110kW, consumo de combustible combinado l/100km de 4,9 a 5,1. Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km combinadas de 129 a 134.

5) Caddy y Caddy Maxi motor 1.4 125CV TSI/92kW, consumo de combustible combinado l/100km de 5,9 a 6,0. Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km combinadas de 135 a 138.

## BlueMotion Technology de serie.

Los modelos Volkswagen con BlueMotion Technology de serie, con estándar de emisión EU6, están equipados con el sistema Start&Stop, regeneración de la energía de frenado y neumáticos de baja resistencia a la rodadura.

### Regeneración de energía de frenado.

La energía de la fricción se almacena durante el frenado y se convierte en energía eléctrica mediante un generador, pudiendo ser posteriormente utilizada.

**01 Sistema Start&Stop.** Este sistema te ayuda a conducir de forma económica ya que apaga el motor cuando está en punto muerto, lo cual contribuye a reducir el consumo de combustible, especialmente en el tráfico urbano.





Consumo medio de combustible, solo

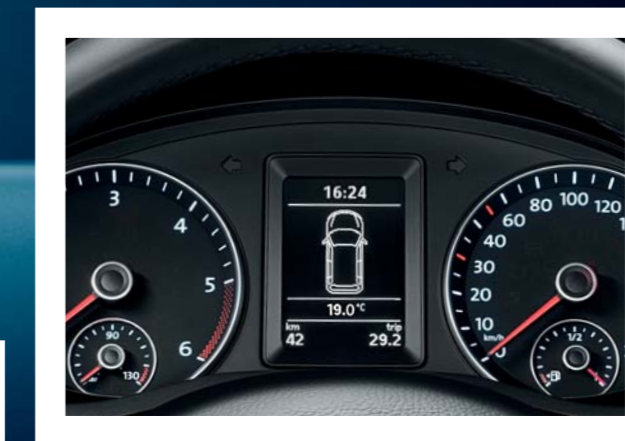


**4,2 l**  
por 100 km\*

Más **económico**  
que nunca.  
El nuevo Caddy TDI BlueMotion.

Con el nuevo Caddy TDI BlueMotion, hemos desarrollado un vehículo con un consumo de combustible incluso menor que el de sus predecesores. Gracias a un promedio de 4,2 l de consumo de diesel cada 100 km y a unas emisiones de CO<sub>2</sub> de tan solo 109 g/km, ha llegado a un nivel nunca alcanzado anteriormente.\*

Basado en la línea de equipamiento Trendline, el nuevo Caddy TDI BlueMotion presenta unas prestaciones innovadoras, como el sistema de Start&Stop y la regeneración de energía de frenada. Todo ello hace que la conducción, además de respetuosa con el medio ambiente, sea muy gratificante.



**TDI**  
**BLUEMOTION**

\* Caddy BlueMotion, motor TDI de 2.0 l con 102CV/75 kW, consumo de combustible en l/100 km: urbano, 4,9; interurbano, 3,8; combinado, 4,2. Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km: combinadas, 109. La imagen incluye opciones con sobreprecio. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.

# El nuevo Caddy TGI BlueMotion.

**Seguridad para el conductor.  
Respeto para el medio ambiente.**

El nuevo Caddy TGI BlueMotion es perfecto para los que desean un ahorro sostenible. Funciona tanto con Gas Natural Comprimido (GNC)<sup>1)</sup> como con gasolina. El modo GNC, más eficiente, arranca con los depósitos llenos y, cuando este combustible se ha consumido, el sistema de gestión del motor cambia automáticamente al indicador de gasolina. Con el nuevo Caddy TGI BlueMotion, estás haciendo una contribución importante al medio ambiente: un promedio de 4,1 kg de GNC hasta los 100 km y unas emisiones de CO<sub>2</sub> de 112 g/km. Con diferencia, el mejor de su clase.<sup>2)</sup>

**1. Ahorra en el combustible:** El GNC es en promedio un 30 % más barato que el diesel o la gasolina.



**2. Ahorra con eficiencia:** El GNC tiene un alto valor energético y se quema de forma más eficiente que los combustibles diesel o la gasolina.

**3. Ahorra gracias a los beneficios fiscales:** Muchas autoridades locales y proveedores de energía ofrecen subvenciones para la compra de vehículos de gas natural.

AHORRO TOTAL DE HASTA UN  
**50 %** DE LOS GASTOS  
CORRIENTES.

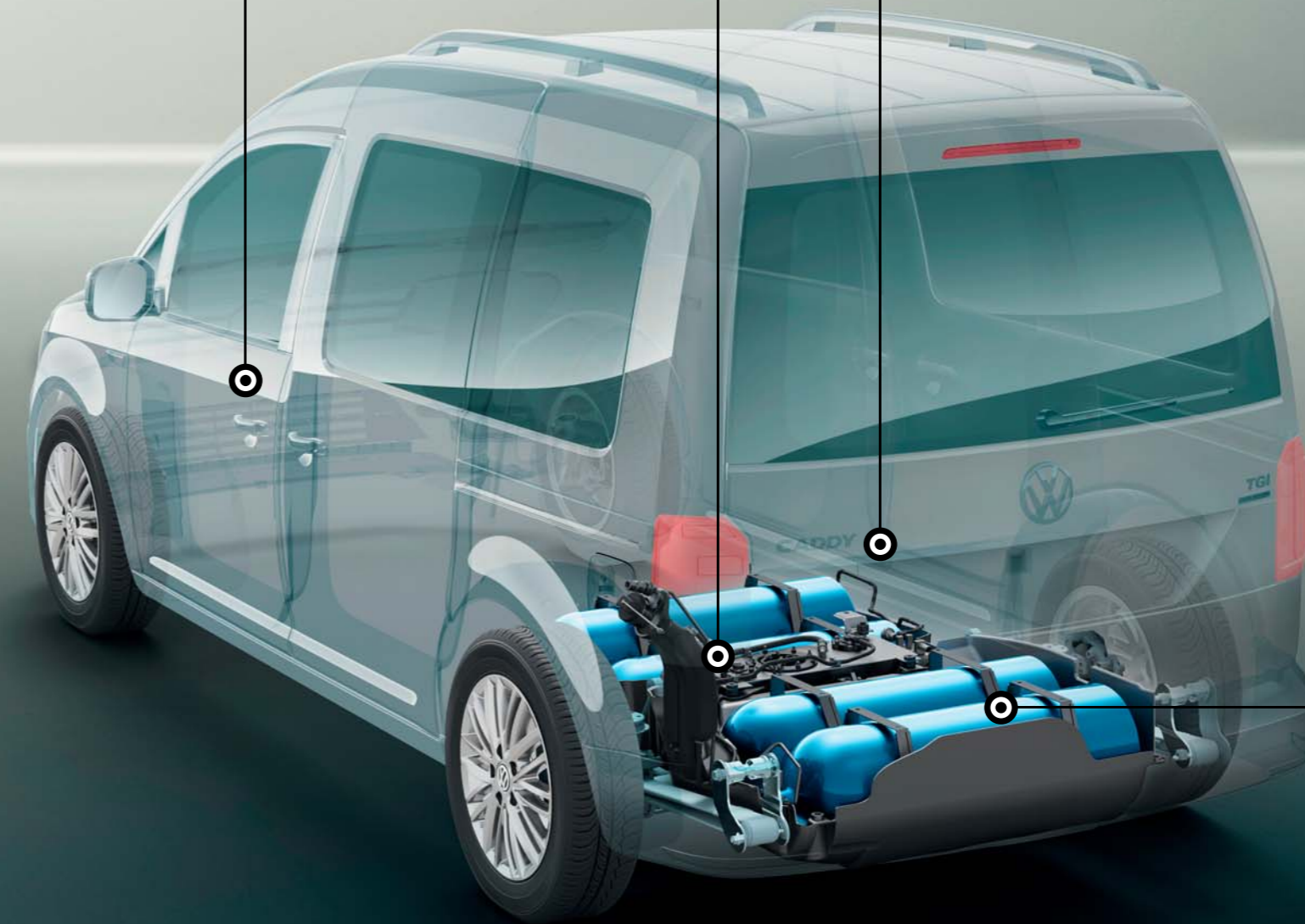


El volumen del espacio de carga puede utilizarse plenamente gracias a la instalación de los depósitos de GNC debajo del suelo del vehículo, para ahorrar espacio.<sup>3)</sup>

**Motor TGI.** El motor de 4 cilindros en línea con cilindrada de 1.4 l y 110 CV (81 kW) con 200 Nm de par máximo está disponible para Caddy Trendline y Caddy Maxi Trendline. Su consumo combinado asciende solo a 4,1 kg/100 km GNC.<sup>2)</sup>

**Depósito de gasolina.** Todos los modelos de TGI tienen un depósito de reserva de 13 l.

**Estudiada tecnología.** Tanto los contenedores de GNC como los tubos de combustible están fijados a la parte inferior del suelo del vehículo. Esto significa que no se pierde espacio en la zona de equipaje.



**Cuatro depósitos de GNC de acero.** Los robustos depósitos de GNC resistentes al calor tienen válvulas con triple protección, y se fijan al suelo del vehículo mediante correas tensoras especiales. Los depósitos tienen una capacidad total de 26 kg de gas natural para el nuevo Caddy TGI BlueMotion, y 37 kg para el nuevo Caddy Maxi TGI BlueMotion.

**TGI**  
**BLUEMOTION**

1) Posible funcionamiento con gas natural, biometano y metano a partir de recursos renovables. 2) Caddy y Caddy Maxi, motor TGI de 1.4 l con 110 CV / 81 kW, consumo de combustible en l/100 km (m<sup>3</sup>/100 km): urbano, de 5,3 a 5,2 (8,1 a 7,9); interurbano, de 3,6 a 3,5 (5,6 a 5,4); combinado, de 4,3 a 4,1 (5,6 a 5,4). Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km: combinadas, de 116 a 112. 3) La fotografía muestra el Caddy Maxi Comfortline. Los puntos de medición que se muestran son a modo de ejemplo y no representan los puntos de medición reales. La imagen incluye opciones con sobrepeso. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.



## Único en su especie: la combinación DSG y 4Motion.

Para una tracción óptima en cualquier superficie.

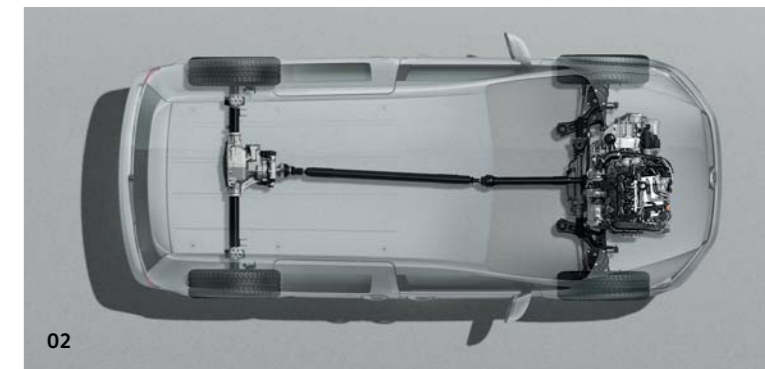
Los parajes de montaña más espectaculares, a veces, son los de más difícil acceso. Sin embargo, el nuevo Caddy con tracción integral 4Motion opcional te puede llevar hasta allí gracias a una tracción superior y a su impresionante control de curva. Las ventajas son especialmente evidentes en carreteras lluviosas, cubiertas de nieve, en superficies embarradas o en malas condiciones.

La tracción integral permanente también muestra su fuerza al arrastrar un remolque, especialmente en relación con el potente motor turbodiesel de 122 CV/90 kW.<sup>1)</sup> Si deseas aumentar aún más el confort de conducción, solo tendrás que elegir el motor TDI de 2.0 l (150 CV/110 kW), y combinar la caja de cambios de doble embrague DSG con la tracción integral 4Motion.<sup>2)</sup>



01

**01 Baja altura del umbral del maletero.** Gracias al diseño de ahorro de espacio del sistema de tracción integral, la altura del umbral de carga sigue siendo baja con respecto al suelo.



02

**02 Funcionamiento de la tracción integral 4Motion.** Al conducir en superficies difíciles, el embrague multidisco Haldex 5 transfiere inmediatamente la potencia del motor a las ruedas, mejorando la tracción. Esto contribuye notablemente a un funcionamiento más suave, un mejor control de la curva y una conducción más precisa.

1) Caddy y Caddy Maxi, motor TDI de 2.0 l con 122 CV/90 kW, consumo de combustible en l/100 km: urbano, de 6,6 a 6,5; interurbano, de 4,9 a 4,8; combinado, de 5,6 a 5,4. Emisiones de CO<sub>2</sub> en g/km: combinadas, de 146 a 143. 2) La combinación se presentará en una fecha posterior. La imagen incluye opciones con sobrepeso. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más detalles acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.

**Todo queda  
en familia.**

**El nuevo  
Caddy Trendline**



**El nuevo  
Caddy Comfortline**



**El nuevo  
Caddy Outdoor**



# El nuevo Caddy Trendline.

Pequeños cambios...  
hacen la diferencia.

No importa cómo lo mires, el nuevo Caddy impresiona con sus contornos definidos, sus líneas precisas y dinámicas y un gran número de características que lo hacen único. En particular, se ha rediseñado completamente la nueva parte trasera, con un alerón y faros posteriores de nuevo diseño, así como las líneas más deportivas de la parte delantera, con hasta tres franjas cromadas en la parrilla del radiador. También se incluyen barras longitudinales de techo, bandas de protección lateral y espejos retrovisores exteriores reducidos que acentúan su personalidad.

- 01 Puesto de conducción.** Incorpora el volante multifunción que mediante los mandos integrados puede controlarse el sistema de radio o navegación, un teléfono móvil o el control de velocidad. El panel del salpicadero con bordes decorativos «Cortina Gloss» está equipado con una guantera con cerradura. La tapicería de los asientos de tejido «Kutamo» en Black/Moonrock o Titanium Black/Blue encaja perfectamente en el interior.
- 02 Radio «Composition Media».** Los smartphones pueden conectarse a través del puerto USB integrado.
- 03 Climatic.** Para un perfecto ajuste de la temperatura interior Climatic de serie.

Más información sobre el equipamiento de serie del Caddy Trendline, véase las páginas 42-43.



# Nuevo Caddy Outdoor.

**Acumula experiencias, no solo kilómetros.**

Lo sabes. Salir de la ciudad cuesta pero tiene recompensa. Una ruta en bici, una travesía por la montaña, una escapada romántica o esa excursión en familia que está pendiente. Seguro que tienes un montón de planes lejos del cemento y las prisas de tu día a día. El nuevo Caddy Outdoor está pensado para hacer realidad todas las aventuras que se te ocurran. Porque gracias a su amplia capacidad de hasta 7 plazas, o 3.030 litros de carga, podrás llevar contigo familia, perros y cuantos accesorios necesites para salir a hacer kilómetros y disfrutar al máximo de todo lo que te ofrece el aire libre.



03

- 01 Navegador «Discover Media».** Incorpora una segunda ranura para tarjeta SD, además de la del sistema «Composition Media», para introducir los datos de tus mapas.
- 02 Climatronic.** El sistema de aire acondicionado regula la temperatura en base al ajuste escogido, de modo que hay una temperatura interior agradable en todo momento.
- 03 Llantas «Canyon».** Llantas de aleación ligera 6 J x 17 con superficie de torneado brillante en negro.
- 04 Cristal oscuro.** Lunas laterales traseras y luneta trasera oscurecida con capacidad de absorción de luz de hasta el 74%.

Más información sobre el equipamiento de serie del Caddy Outdoor, véase las páginas 42-43.



02



01



04

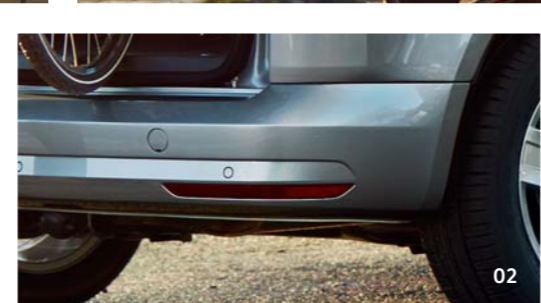
# El nuevo Caddy Comfortline.

Relajante en todos los aspectos.

La línea de equipamiento Comfortline destaca por su extraordinario equipamiento de serie, que hace que la experiencia de conducción sea mucho más agradable. Comienza en el exterior, con llantas de aleación deportivas, accesorios a juego con el color de la carrocería y barras longitudinales negras en el techo y continúa con un interior impresionante. La comodidad está garantizada gracias a la tapicería de cuero, el reposabrazos central ajustable, la mesa plegable en la segunda fila de asientos y el sistema de radio «Composition Media».

- 01 Interior.** Con acabados en cuero y un ribete decorativo «Plata cepillada oscura» incrustado en el lujoso panel del salpicadero. Los asientos están tapizados con la tela «Simora», con un estilo intemporal.
- 02 Climatronic.** El sistema de aire acondicionado regula la temperatura en base al ajuste escogido, de modo que hay una temperatura interior agradable en todo momento.
- 03 ParkPilot en la zona trasera.** En el parachoques trasero están instalados los sensores traseros para una mayor comodidad en las maniobras de aparcamiento.

Más información sobre el equipamiento de serie del Caddy Comfortline, véase las páginas 42-43.



01

02

03

# Equipamiento de serie. Nuevo Caddy y Caddy Maxi.

## Exterior

- Puerta lateral derecha e izquierda, 701 mm de ancho
- Baja altura del umbral del maletero
- Faros antiniebla delanteros con luz de giro

## Interior

- Segunda fila de asientos, abatibles y plegables en una proporción de ⅔ y ⅓
- Sofisticado sistema de almacenaje que incluye un compartimento en el techo
- Volante con altura e inclinación ajustables
- Revestimiento de moqueta
- Ajuste regulable en altura y lumbar en los asientos delanteros

## Funcional

- Sistema Start&Stop
- Frenado con recuperación de energía
- Neumáticos de baja resistencia a la rodadura
- Inmovilizador electrónico
- Cierre centralizado con control remoto
- Rueda de repuesto

## Seguridad

- Front Assist (Sistema de observación del entorno con City Emergency Brake)
- Multi-Collision Brake (Sistema de frenado automático poscolisión)
- Dirección asistida (Servotronic)
- Airbags del conductor y del acompañante
- Airbags laterales
- Programa de estabilización electrónica EDS, ABS, ASR
- Luces de conducción diurna
- Sistema de asistencia en frenado
- Cuatro o seis anillas de amarre
- Detector de fatiga
- Airbag de cortina

## Equipamiento adicional para el nuevo Caddy Trendline.

### Exterior

- Llantas de acero con tapacubos
- Faros halógenos
- Carcasas del espejo retrovisor exterior, cubierta de la puerta lateral y tiradores de las puertas en el color de la carrocería
- Parachoques en color carrocería
- Tiras laterales protectoras negras con relieve
- Ventanas con aislamiento contra el calor
- Parrilla del radiador con relieve y tira fina cromada

### Interior

- Tapicería de los asientos de tejido «Kutamo»
- Panel del salpicadero cómodo con bordes decorativos «Cortina Gloss»
- Consola central con reposabrazos central y tres soportes para vasos
- Guantero iluminada con tapa y cerradura
- Asiento del conductor de altura ajustable y con cajón

### Funcional

- Aire acondicionado “Climatic”
- Ajuste eléctrico de retrovisores exteriores
- Sistema de radio «Composition Media» con seis altavoces y Bluetooth
- Display multifunción Plus
- Volante de cuero multifunción
- Paquete luz y visión con encendido automático de luces y limpiaparabrisas
- USB y Media Aux-in

### Seguridad

- Espejo retrovisor interior que puede oscurecerse manualmente

Página **36**

## Equipamiento adicional para el nuevo Caddy Outdoor.

### Exterior

- 4 llantas de aleación ligera “Canyon” 6J x 17, superficie de torneado brillante en negro
- Neumáticos 205/55 R 17
- Lunas laterales delanteras en cristal calorífugo, lunas laterales traseras y luneta trasera oscurecida, capacidad de absorción de luz hasta el 74%
- Retrovisor exterior, con ajuste eléctrico, térmico y abatible
- Stickers específicos “Outdoor”

### Interior

- Asiento delantero derecho de confort, con respaldo abatible (con función de carga larga)

### Funcional

- Sistema de navegación “Discover Media” con 6 altavoces y pantalla táctil 6,33”
- Climatizador “Climatronic”
- Ventanilla deslizante, en el habitáculo delante a la izquierda
- Amplificación electrónica de voz
- Rueda repuesto de aleación ligera con neumático normal, incluido gato

Página **38**

## Equipamiento adicional para el nuevo Caddy BlueMotion.

### Exterior

- Carcasas del espejo retrovisor exterior y tiradores de las puertas a juego con el color de la carrocería, parachoques de plástico gris
- Parrilla del radiador, con relieve con tira fina cromada
- Segunda puerta deslizante, izquierda, 701 mm de ancho

### Interior

- Panel del salpicadero con bordes decorativos «Cortina Gloss»
- Consola central con reposabrazos central y tres soportes para vasos
- Guantero iluminada con tapa y cerradura
- Asientos de lujo en el delantero, con compartimento de almacenamiento, asiento del conductor con altura ajustable

### Funcional

- Sistema de radio «Composition Media» con cuatro altavoces
- Reguladores de ventanillas eléctricos y espejos retrovisores eléctricos exteriores

### Seguridad

- Espejo retrovisor interior, que puede oscurecerse manualmente

Página **28**

## Equipamiento adicional para el nuevo Caddy Comfortline.

### Exterior

- Llantas de aleación: «Caloundra», de 15” o «Bendigo» de 16”
- Faros halógenos dobles
- Carcasas del espejo retrovisor exterior, parachoques, cubierta de la puerta lateral y tiradores de las puertas en el color de la carrocería
- Tiras laterales protectoras en el color de la carrocería
- Ventanas con aislamiento contra el calor en la parte delantera y con cristal oscuro en la trasera
- Parrilla del radiador pintada con tres tiras finas cromadas
- Segunda puerta lateral izquierda, 701 mm de ancho
- Barras longitudinales negras en el techo

### Interior

- Tapicería de los asientos de tejido «Pandú»
- Panel del salpicadero cómodo con inserciones decorativas «Dark Silver Brushed»
- Consola central con reposabrazos central ajustable en altura y longitud con tres soportes para vasos
- Guantero iluminada con tapa y cerradura
- Acabados en cuero (volante, pomo de la palanca de cambios, freno de mano)
- Paquete cromado<sup>1)</sup> (conmutador de luces rotatorio con manecilla cromada)

### Funcional

- Climatizador automático “Climatronic”
- Regulador eléctrico de ventanillas eléctricos y espejos retrovisores eléctricos exteriores
- Sistema de radio «Composition Media» con seis altavoces y Bluetooth®
- Display multifunción Plus
- Sensor de aparcamiento trasero
- USB y Media Aux-in

### Seguridad

- Paquete de luz y visión

Página **40**

## Equipamiento adicional para el nuevo Caddy Beach.

### Exterior

- Ruedas de acero de 15 o 16 pulgadas con tapacubos
- Faros halógenos H4
- Carcasa del espejo retrovisor exterior y tiradores de las puertas, en el color de la carrocería
- Parrilla del radiador, en relieve, con tira fina cromada
- Segunda puerta deslizante, izquierda, 701 mm de ancho

### Interior

- Tapicería de los asientos de tejido «Pillion»
- Panel del salpicadero de lujo con ribetes decorativos «Cortina Gloss»
- Consola central con reposabrazos central y tres soportes para vasos
- Guantero iluminada con tapa y cerradura
- Asientos de lujo en el delantero, con compartimento de almacenamiento, asiento del conductor con altura ajustable
- Revestimiento de techo de lujo en el compartimento de pasajeros, con redes de almacenamiento

### Funcional

- Sistema de radio «Composition Media» con cuatro altavoces
- Calefactor con control manual
- Reguladores de ventanillas eléctricos y espejos retrovisores eléctricos exteriores

### Seguridad

- Espejo retrovisor interior, que puede oscurecerse manualmente

Página **54**

1) Excepto en el Caddy Trendline BlueMotion, versiones 4Motion, TSI y Caddy Maxi con DSG.

La imagen muestra elementos opcionales con sobreprecio. Ponte en contacto con tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales para obtener más información acerca del equipamiento de serie y el equipamiento opcional.

## Acabados de pintura.

### Acabados de pintura sólida



Blanco Candy | Pintura sólida | TL | OU | CL |



Rojo Cereza | Pintura sólida | TL | CL |

### Acabados en pintura metalizada



Plata Réflex | Pintura metalizada | TL | CL |



Violeta Oscuro | Pintura metalizada | TL | CL |



Verde Víbora | Pintura metalizada | TL | CL |

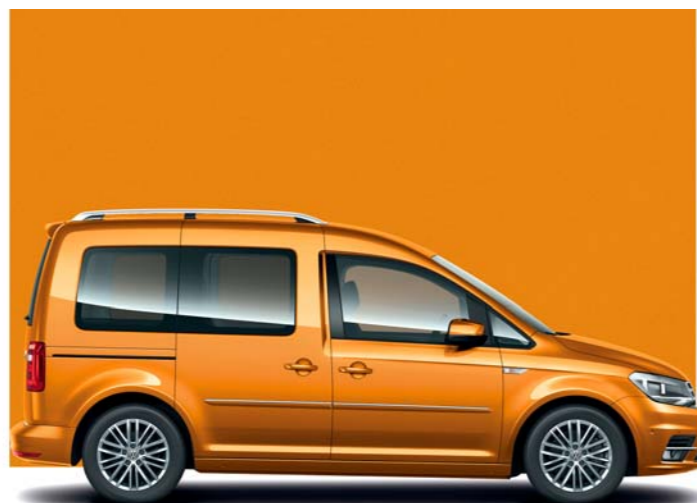


Gris Indio | Pintura metalizada | TL | CL |

### Acabados de pintura con efecto perla



Marrón Castaño | Pintura metalizada | TL | CL |



Naranja Miel | Pintura metalizada | TL | CL |



Verde Bambusal | Pintura metalizada | TL | CL |



Azul Starlight | Pintura metalizada | TL | CL |



Azul Acapulco | Pintura metalizada | TL | CL |



Negro Profundo | Pintura con efecto perla | TL | CL |



01

02



03

04



05



06



07



08

## Llantas y neumáticos.

**Neumáticos de movilidad.** Estos neumáticos especiales opcionales de 15" o 16" disponen de insertos de polímero en el lado interior de la rosca de la rueda, que dificultan la penetración en la rueda de elementos de pequeño tamaño, como por ejemplo clavos. De esta forma, se evita la pérdida de presión en las ruedas.  
| TL | CL |

**Neumáticos con baja resistencia a la rodadura.** Todos los nuevos modelos Caddy con la última generación de motores están equipados de serie con neumáticos de verano para conservación de combustible. Se fabrican a partir de un compuesto de caucho especial que minimiza la

deformación durante la conducción. De esta forma, se puede reducir el consumo de combustible en función de la velocidad.  
| TL | OU | CL |

**01 Llantas de acero con tapacubos\***  
6 J x 15. Con neumáticos 195/65 R 15.  
| TL |

**02 Llantas de aleación «Caloundra»**  
6 J x 15. Con neumáticos 195/65 R 15.  
| TL |

**03 Llantas de acero con tapacubos\***  
6 J x 16. Con neumáticos 205/55 R 16.  
| TL |

**04 Llantas de aleación «Bendigo»**  
6 J x 16. Con neumáticos 205/55 R 16.  
| TL | CL |

**05 Llantas de aleación «Fortaleza»**  
6 J x 16. Con neumáticos 205/55 R 16.  
| TL | CL |

**06 Llantas de aleación «Rockhampton»**  
6 J x 17. Con neumáticos 205/55 R 17.  
| TL |

**07 Llantas de aleación «Canyon» 6 J x 17 en antracita.** Con neumáticos 205/55 R 17.  
| TL |

**08 Llantas de aleación «Canyon» 6 J x 17 en negro.** Con neumáticos 205/55 R 17.  
| TL | OU |

## Exterior.



01

**01 Barras longitudinales de techo.** Las barras longitudinales están disponibles en negro o plata. Mejoran la apariencia del vehículo, y son una base ideal para accesorios como las barras de soporte o las instalaciones de escalera. En total, las barras longitudinales pueden transportar una carga máxima de 100 kg. El Caddy Comfortline y Outdoor están equipados de serie con barras longitudinales negras. | TL | OU | CL |



02



03

**02 Ventana deslizante.** Con tiradores para un funcionamiento más fácil. | TL | OU | CL |  
**03 Cristal oscuro.** Para el compartimento trasero, están disponibles ventanas laterales y luna trasera en cristal tintado. Impiden la visión del interior, y proporcionan una excelente protección frente a la radiación solar. | TL | OU | CL |



06

**Preparación para remolque** (no aparece en las imágenes). Consiste en una unidad de control de detección de remolque completa con cableado, e incluye la estabilización del remolque. Se puede adaptar una barra de remolque fácilmente en cualquier momento. | TL | OU | CL |  
**Gancho de remolque fijo** (no aparece en las imágenes). Está diseñado para cargas de remolque de 660 kg (sin frenar) a 1500 kg (frenado), y también está equipado con estabilización de remolque. | TL | OU | CL |  
**05 Gancho de remolque desmontable.** Se puede extraer cuando no esté en uso. Esto facilita la maniobra, sobre todo para el aparcamiento en espacios pequeños. Al igual que el gancho de remolque fijo, está diseñado para cargas de remolque de 660 kg (sin frenar) a 1500 kg (frenado), y también está equipado con estabilización de remolque. | TL | OU | CL |  
**06 Faros bixenón.** Los faros bixenón producen haces altos y bajos, e iluminan la calzada significativamente mejor que los faros halógenos convencionales. También destacan por su bajo consumo de energía. Solo disponibles en combinación con las luces traseras tintadas. | TL | OU | CL |



05



07



08

**07 Retrovisores externos plegables eléctricamente.** En el nuevo Caddy, están disponibles retrovisores externos plegables eléctricamente y calefactables, y se pliegan automáticamente hacia el interior cuando el coche está bloqueado. Junto con las ventanas eléctricas, los retrovisores exteriores plegables eléctricamente forman parte del paquete eléctrico. | TL | OU | CL |  
**08 Luces traseras tintadas.** Añaden un toque distintivo, y prestan al nuevo portón trasero un carácter atrevido. Solo disponibles en combinación con los faros bixenón. | TL | OU | CL |



09

**09 Portón trasero con ventana.** El portón trasero de suave funcionamiento se puede abrir con una sola mano. Una vez abierto, ofrece protección contra la lluvia y el sol durante la carga y descarga. En el alerón está integrada una tercera luz de freno. El portón trasero está equipado con un sistema de cierre suave al tacto. | TL | OU | CL |  
**Protector para el umbral del maletero** (no aparece en las imágenes).<sup>1)</sup> El protector para el umbral del maletero está hecho de plástico resistente, y protege el parachoques pintado de arañazos durante la carga y descarga. Está disponible en color negro o plata mate. | TL | OU | CL |



10

**10 Puertas batientes traseras con ventanas.** Las puertas batientes traseras a la altura del techo están divididas en una relación de 2/3 a 1/3, y tienen un ángulo de apertura máximo de 180 grados. Se pueden fijar por separado en una posición abierta para permitir transportar mercancías más largas<sup>2)</sup> en caso necesario. A la hora de encargar las puertas batientes traseras, ten en cuenta que el soporte de la luz de iluminación de la matrícula es de plástico negro. | TL | OU | CL |

## Interior y confort.



01

**01 Nueva mesa plegable para los asientos traseros.** Práctica en viajes de larga distancia: las mesas plegables de los respaldos de los asientos delanteros ofrecen a los pasajeros de la segunda fila de asientos una superficie fácil de limpiar, y un portavasos integrado. | CL |

**Reposabrazos central ajustable en altura** (no aparece en las imágenes). Tiene dos niveles de ajuste, adaptándose a los ajustes necesarios de la altura individual para un viaje más cómodo. | TL | OU | CL |



02

**02 Embellecedores de cuero.** El tacto agradable de los embellecedores de cuero de los controles contribuye a la comodidad del vehículo, y eleva el interior a un nivel completamente nuevo. El equipamiento con embellecedores de cuero incluye el pomo del cambio de marchas y la palanca del freno de mano, así como el volante. Se puede combinar con el volante de cuero, opcional. | TL | OU | CL |

**03 Toma de 12V en el compartimento delantero.** (no aparece en las imágenes). El conector está situado en la zona frontal de fácil acceso de la consola central | TL | OU | CL |

**Conector de 12V en el reposabrazos central** (no aparece en las imágenes). En la sección trasera del reposabrazos central hay una toma de 12 V para los pasajeros de la segunda fila de asientos. | TL | OU | CL |



03



04



06



07



05

**04 Sistema de aire acondicionado «Climatic».** El sistema de aire acondicionado semiautomático permite una temperatura interior agradable en todo momento. Gracias a los botones ergonómicos, la temperatura en grados, la distribución de aire y la velocidad del ventilador se pueden regular fácilmente mientras se conduce. | TL |

**05 Aire acondicionado «Climatronic»** Controla la temperatura de forma electrónica con ayuda de un sensor interior, que compara constantemente la temperatura interior con la temperatura seleccionada en la cabina. Gracias al control de la temperatura de 2 zonas, la temperatura en grados se puede configurar de forma individual para el conductor y el acompañante. Al mismo tiempo, un sensor de calidad del aire supervisa la calidad del aire exterior, y activa automáticamente la función de la circulación de aire en caso necesario. | TL | OU | CL |



08

**Asientos calefactables.** (no aparece en las imágenes). La calefacción está integrada en las superficies de asiento y del respaldo de los asientos delanteros, y se puede regular por separado para el asiento del conductor y del acompañante. Una vez encendido el motor, hay tres ajustes de calefacción para elegir. | TL | OU | CL |

**06 Nuevo parabrisas térmico.** Los cables de calefacción integrados en el parabrisas garantizan una visión al frente clara, incluso en clima húmedo y frío. El parabrisas térmico solo está disponible en combinación con el paquete de iluminación y visión. | TL | OU | CL |

**07 Ventanas eléctricas.** Los interruptores están cómodamente situados a poca distancia en el reposabrazos de los interiores de las puertas, y tienen un cómodo interruptor con protector, que detendrá las lunas en caso de obstrucción. Junto con los retrovisores eléctricos, forman parte del paquete eléctrico. | TL | OU | CL |

**08 Paquete luz y visibilidad.** Los sensores atenúan el espejo retrovisor automáticamente cuando las luces del vehículo de detrás son demasiado brillantes, y regulan los intervalos de los limpiaparabrisas durante la lluvia. El control automático de la luz de conducción con luces de circulación diurna cambia los faros de forma automática cuando empieza a oscurecer. El paquete también incluye el manual con las funciones «coming home» y «leaving home». | TL | OU | CL |



09

**09 Red de separación.** La red de separación ofrece una protección pasiva contra los artículos de equipaje sueltos durante las maniobras de frenado bruscas. La red elástica se fija a puntos de anclaje especiales detrás de la columna C, y se puede enrollar cuando no se necesita. | TL | OU | CL |



10

**10 Anillas de amarre.** Hay cuatro anillas de amarre en el compartimento de carga del Caddy y seis en el del Caddy Maxi, para sujetar las cargas de forma segura. Si eliges la tercera fila de asientos, opcional para el Caddy con distancia corta entre los ejes, el número de anillas disponibles en el espacio de carga se limita a dos. | TL | OU | CL |

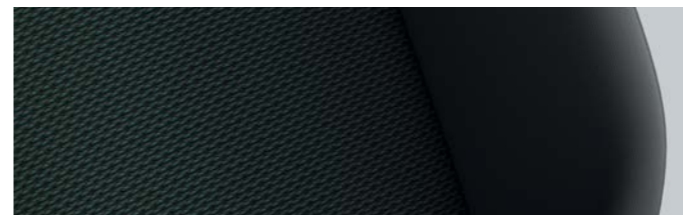


12

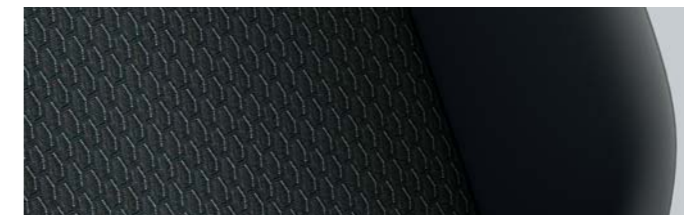
**12 Sistema de cierre suave al tacto.** El portón trasero se abre sin esfuerzo mediante un botón en la parte inferior del soporte de la luz de la matrícula. | TL | OU | CL |  
**Focos del portón trasero** (no aparecen en las imágenes).<sup>1)</sup> Las lámparas LED en el interior del portón trasero proporcionan más luz bajo la puerta trasera abierta para facilitar la carga y descarga. | TL | OU | CL |

## Tapicería de los asientos y ribetes decorativos.

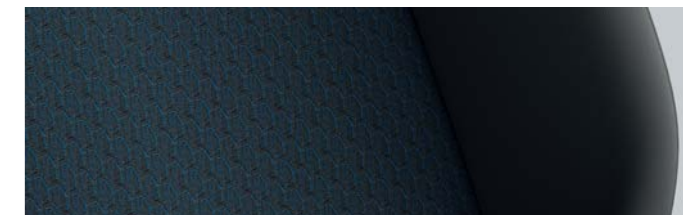
### Tapicería de los asientos



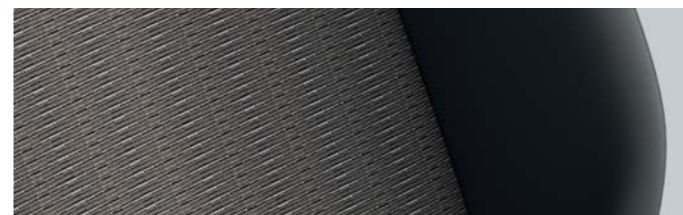
**Simora** | Negro titanio | TL | CL |



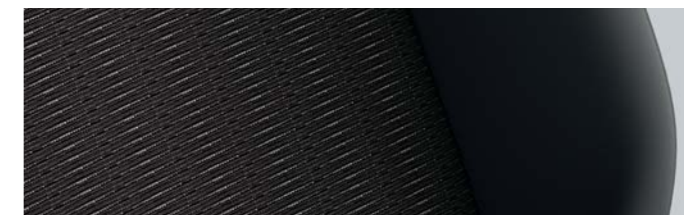
**Kutamo** | Negro titanio/Piedra lunar | TL | OU |



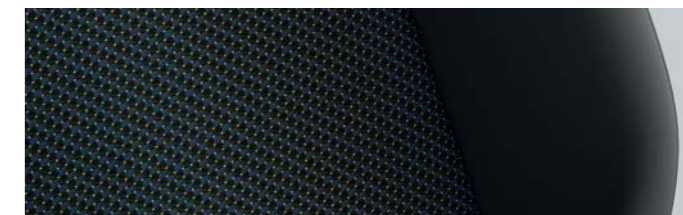
**Kutamo** | Negro titanio/Azul | TL | OU |



**Pandu** | Negro titanio/Piedra lunar | CL |

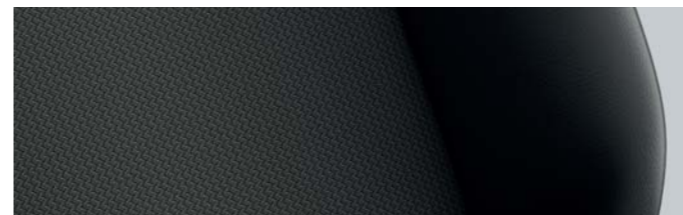


**Pandu** | Negro titanio | CL |



**Pilion<sup>2)</sup>** | Negro titanio | TL | CL |

### Tapicería de cuero y tapicería de imitación piel



**Mesh** | Negro titanio | Tapicería de imitación piel | TL | CL |

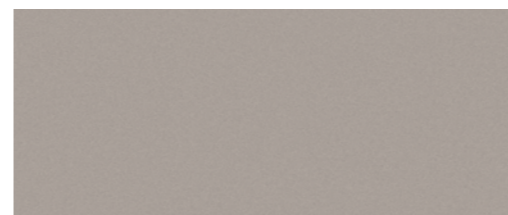


**Alcantara** | Negro titanio | Tapicería de imitación piel | TL | CL |



**Vienna** | Negro titanio | Tapicería de imitación piel | TL | CL |

### Tiras decorativas



**Cortina Gloss** | TL |



**Plata cepillada oscura** | CL |



**Carbón** | TL | CL |



**Linearus** | TL | CL |

# El nuevo Caddy Beach

## Te llevará hasta el fin del mundo.

Vive la experiencia de un viaje inolvidable en lugares a los que solo unos pocos pueden llegar. El Caddy Beach te ofrece el equipamiento perfecto para este viaje, basado en la línea Trendline. Una cómoda cama (01), cortinas opacas para el parabrisas y cortinas magnetizadas para las ventanas laterales (02). Los prácticos compartimentos de almacenamiento equipados de serie. En combinación con el paquete opcional «Camping», podrás convertir la caravana en tu propia casa de vacaciones: con una carpa de 2,3 x 2,9 m para el portón trasero, dos sillas plegables, una mesa y una rejilla de ventilación para la puerta corredera. Podrás disfrutar de todo cada día, sin importar dónde te encuentres.



## Volkswagen Accesorios Originales.

El Caddy es el vehículo familiar y de ocio perfecto que tiene todo lo que puedas necesitar. Si deseas algún extra, los Volkswagen Accesorios Originales ofrecen interesantes opciones de equipamiento adicional. Se han desarrollado a través de una estrecha cooperación con nuestro Departamento de Desarrollo y Diseño, son de la máxima calidad y solo están disponibles en tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales. Así todo encaja a la perfección.



01



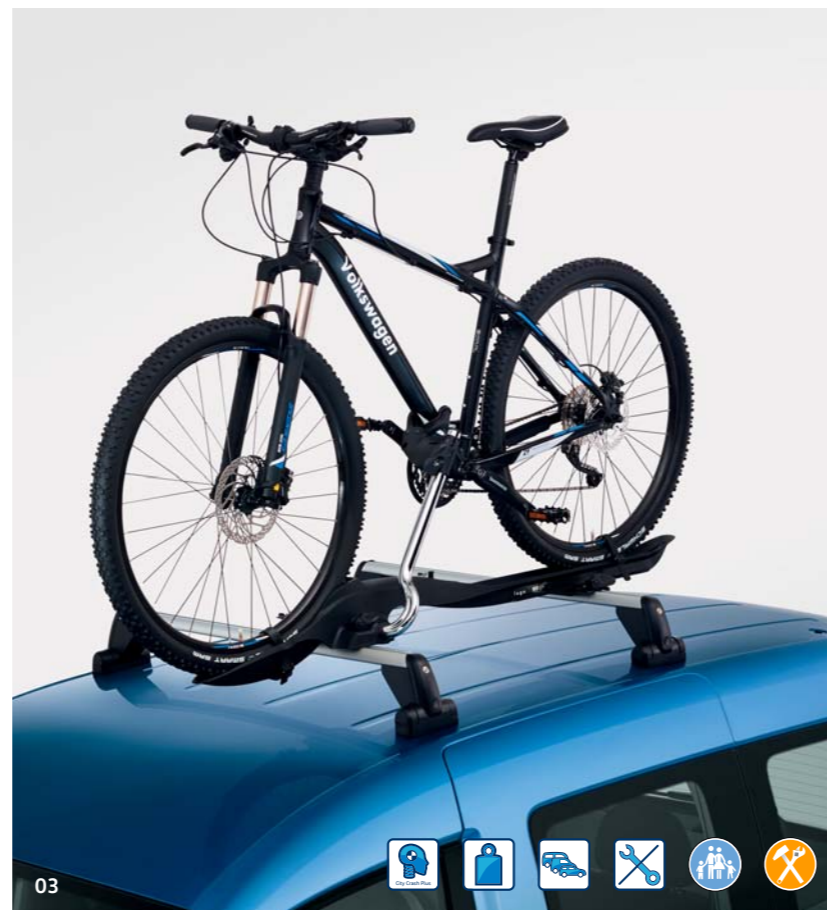
**01 Barras portaequipajes.** Está disponible para el nuevo Caddy un juego de barras de transporte bloqueables y sometidas a la prueba City Crash realizadas con perfiles de aluminio anodizado. Se han diseñado para una carga de hasta 45 kg y pueden utilizarse con distintos sistemas de transporte. | TL | OU | CL |



02



**02 Baúl portaequipajes.** El baúl portaequipajes está fabricado con termoplástico DUROKAMR, es resistente a los rayos UV, ligero, estable dimensionalmente, resistente a impactos y duradero. El impresionante sistema DuoLift permite abrir el baúl desde ambos lados y se puede cerrar cómodamente mediante el cierre central de tres puntos. | TL | OU | CL |



03



**03 Portabicicletas.** Este portabicicletas aerodinámico está fabricado con plástico resistente a los rayos UV y puede montarse en las barras portaequipajes o en las barras de techo. La bicicleta se desliza automáticamente en posición vertical en el receptor de rueda de autoajuste, lo que permite tener ambas manos libres para fijarla en su lugar. El soporte con cerradura completamente premontado y personalizable no solo ha sido sometido a la prueba City Crash, sino que ha superado los estándares más estrictos de la prueba City Crash Plus de Volkswagen. Capacidad máxima de carga: 17 kg. | TL | OU | CL |



04



05



**04 Portaesquí y tablas de snow.** El portaesquí bloqueable, que puede montarse en las barras portaequipajes o las barras de techo, dispone de una práctica función de extracción que hace que sea más fácil cargarlo y descargarlo. Los botones extragrandes hacen que sea fácil de abrir incluso cuando se llevan gruesos guantes de esquí. También disponible sin función de extracción. También sirve para llevar tablas de wakeboard. | TL | OU | CL |

**05 Gancho remolque fijo o extraíble.** Aumenta la capacidad de transporte de una forma segura. Con la garantía de nuestros enganches fijos y extraíbles es posible incorporar desde una caravana hasta un remolque. | TL | OU | CL |



06



**06 Bandeja de maletero.** Lavable y resistente al ácido, la robusta y duradera bandeja de maletero con la inscripción del modelo del vehículo es una forma fácil de mantener el maletero limpio y ordenado. Tiene un borde en todo el perímetro para evitar que se derramen líquidos en el maletero. | TL | OU | CL |



07

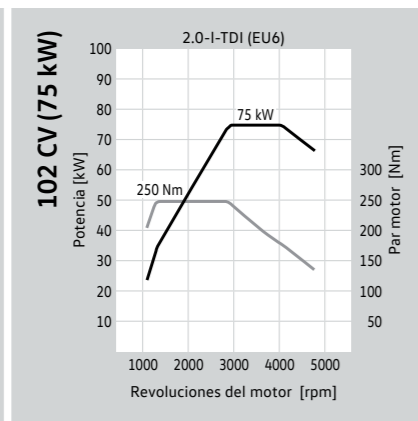
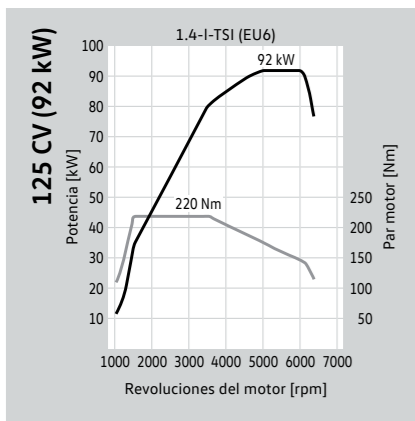


**07 G1 ISOFIX DUO con Top Tether.** Una seguridad y comodidad excelente para niños entre 9 y 18 kg de peso (de ocho meses a cuatro años aproximadamente). El arnés del cinturón se puede ajustar en altura y la posición del asiento admite múltiples configuraciones. Además del sistema de bloqueo probado y de confianza de una conexión ISOFIX, el asiento también se puede fijar a los anclajes incluidos en el maletero mediante la conexión Top Tether presente en algunos vehículos, de modo que proporciona una seguridad adicional. | TL | OU | CL |

## Motores con la norma de emisiones EU6.

1.4 I TSI de 125 CV	
Tipo de motor/válvulas por cilindro	Motor de gasolina de 4 cilindros/4
Inyección/preparación de la mezcla	Inyección directa/Turbocompresor
Cilindrada en cm <sup>3</sup>	1.395
Potencia máx. en CV (kW) a rpm	125 (92) a 5.000 - 6.000
Par motor máx. en Nm a rpm	220 a 1.500 - 3.500
Tipo de combustible	Súper sin plomo, mín. IOI 95 según DIN EN 228 <sup>1)</sup>
Tipo de cambio	Cambio manual de 6 velocidades
Tipo de tracción	Tracción delantera

2.0 I TDI de 102 CV con SCR/AdBlue <sup>® 2)</sup>	
Tipo de motor/válvulas por cilindro	Motor diésel de 4 cilindros/4
Método de inyección/preparación de la mezcla	Common Rail/Turbocompresor de gases de escape
Cilindrada en cm <sup>3</sup>	1.968
Potencia máx. en CV (kW) a rpm	102 (75) a 2.900 - 4.000
Par motor máx. en Nm a rpm	250 a 1.300 - 2.800
Tipo de combustible	Diésel, mín. 51 CZ según DIN 590
Tipo de cambio	Cambio manual de 5 velocidades o bien cambio de doble embrague (DSG) de 6 velocidades
Tipo de tracción	Tracción delantera



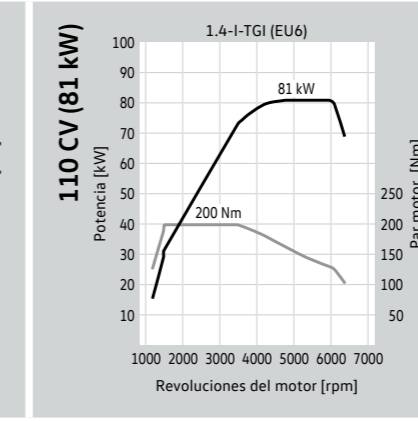
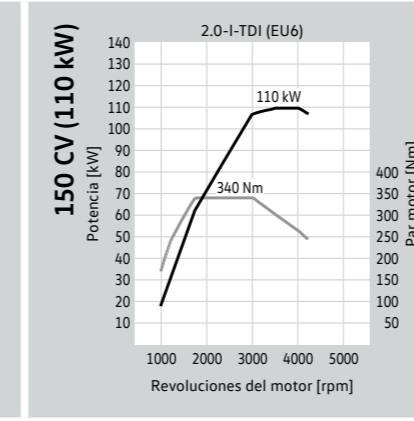
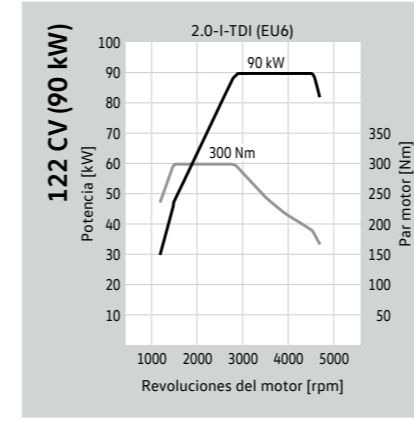
La clasificación de los vehículos con matrícula de automóvil a los efectos del impuesto de circulación se basa en los códigos numéricos facilitados por el Ministerio de Transporte. Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Motores con la norma de emisiones EU6.

2.0 I TDI de 122 CV con SCR/AdBlue <sup>® 2)</sup>	
Tipo de motor/válvulas por cilindro	Motor diésel de 4 cilindros/4
Inyección/preparación de la mezcla	Common Rail/Turbocompresor de gases de escape
Cilindrada en cm <sup>3</sup>	1.968
Potencia máx. en CV (kW) a rpm	122 (90) a 2.900 - 4.500
Par motor máx. en Nm a rpm	300 a 1.500 - 2.800
Tipo de combustible	Diésel, mín. 51 CZ según DIN 590
Tipo de cambio	Cambio manual de 6 velocidades
Tipo de tracción	Tracción integral 4MOTION

1.4 I TGI de 110 CV	
Tipo de motor/válvulas por cilindro	Motor CNG de 4 cilindros/4
Método de inyección/preparación de la mezcla	Casi monovalente <sup>7)</sup>
Cilindrada en cm <sup>3</sup>	1.395
Potencia máx. en CV (kW) a rpm	110 (81) a 4.800 - 6.000
Par motor máx. en Nm a rpm	200 a 1.500 - 3.500
Tipo de combustible	CNG (gas L o H) o biogás/súper sin plomo, mín. IOI 95 según DIN EN 228 <sup>3)</sup>
Tipo de cambio	Cambio manual de 6 velocidades
Tipo de tracción	Tracción delantera

2.0 I TDI de 150 CV con SCR/AdBlue <sup>® 2)</sup>	
Tipo de motor/válvulas por cilindro	Motor diésel de 4 cilindros/4
Inyección/preparación de la mezcla	Common Rail/Turbocompresor de gases de escape
Cilindrada en cm <sup>3</sup>	1.968
Potencia máx. en CV (kW) a rpm	150 (110) a 3.500 - 4.000
Par motor máx. en Nm a rpm	340 a 1.750 - 3.000
Tipo de combustible	Diésel, mín. 51 CZ según DIN 590
Tipo de cambio	Cambio manual de 6 velocidades o bien cambio de doble embrague (DSG) de 6 velocidades
Tipo de tracción	Tracción delantera o tracción integral 4Motion



La clasificación de los vehículos con matrícula de automóvil a los efectos del impuesto de circulación se basa en los códigos numéricos facilitados por el Ministerio de Transporte. Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Consumo, emisiones de CO<sub>2</sub> y prestaciones.

### Caddy Trendline y Caddy Outdoor

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
1.4 I TSI BMT <sup>4)</sup>	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	7,2/5,1/5,9	135	10,9	185
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	5,3/4,1/4,6	120 - 119	12,9	172
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	5,8 - 5,7/4,6 - 4,5/5,0	131 - 130	13,0	170
2.0 I TDI BMT 4MOTION	Cambio manual de 6 velocidades	122 (90)	EU6	6,5/4,8/5,4	143	11,5	178
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,0/4,3/4,9	129	9,9	194
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	5,8/4,6/5,0	132	9,9	192
1.4 I TGI Bluemotion <sup>4)</sup>	Cambio de 6 velocidades	110 (81)	EU6	5,2/3,6-3,5/4,1 7,9/5,4/6,3*	113-112	12,9	174

### Caddy Maxi Trendline y Caddy Maxi Outdoor

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
1.4 I TSI BMT <sup>4)</sup>	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	7,3/5,2/6,0	138	11,3	185
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	5,5 - 5,4/4,2/4,7	123 - 122	13,3	172
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	5,9/4,7 - 4,6/5,1	134 - 133	13,4	170
2.0 I TDI BMT 4MOTION	Cambio manual de 6 velocidades	122 (90)	EU6	6,6/4,9/5,6	146	11,8	178
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,1/4,4/5,0	132	10,3	194
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	5,9/4,6/5,1	135	10,3	192
1,4 I TGI Bluemotion <sup>4)</sup>	Cambio de 6 velocidades	110 (81)	EU6	5,2/3,6/4,3 8,1/5,6/6,5*	116	13,7	174

## Consumo, emisiones de CO<sub>2</sub> y prestaciones.

### Caddy Comfortline

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,0/4,3/4,9	129	9,9	194
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	5,8/4,6/5,0	132	9,9	192
2.0 I TDI BMT 4MOTION	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,4/4,9/5,4	143	10,2	189

### Caddy Maxi Comfortline

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,1/4,4/5,0	132	10,3	194
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	5,9/4,6/5,1	135	10,3	192
2.0 I TDI BMT 4MOTION	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,5/5,0/5,6	146	10,5	189

### Caddy Bluemotion

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
2.0 I TDI BlueMotion	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	4,9/3,8/4,2	109	12,9	172

BMT = BlueMotion Technology DSG = cambio de doble embrague DSG

\*Datos sobre el consumo de combustible: fila 1 en kg/100 km (CNG), fila 2 en m<sup>3</sup>/100 km (CNG).

Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Consumo, emisiones de CO<sub>2</sub>, y prestaciones.

### Caddy Beach

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
1.4 I TSI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	7,2/5,1/5,9	135	10,9	185
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	5,3/4,1/4,6	120 - 119	12,9	172
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	5,8 - 5,7/4,6 - 4,5/5,0	131 - 130	13,0	170
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,0/4,3/4,9	129	9,9	194
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	5,8/4,6/5,0	132	9,9	192

### Caddy Maxi Beach

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Consumo de combustible <sup>5), 6)</sup> urbano/interurbano/ promedio, en l/100 km.	Emisiones de CO <sub>2</sub> <sup>6)</sup> promedio en g/km	Aceleración 0 -100 km/h (s)	Velocidad máxima en km/h
1.4 I TSI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	7,3/5,2/6,0	138	11,3	185
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	5,5 - 5,4/4,2/4,7	123 - 122	13,3	172
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	5,9/4,7 - 4,6/5,1	134 - 133	13,4	170
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	6,1/4,4/5,0	132	10,3	194
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	5,9/4,6/5,1	135	10,3	192

BMT = BlueMotion Technology DSG = cambio de doble embrague DSG  
Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Pesos.

### Caddy Trendline y Caddy Outdoor

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>7)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>7)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
1.4 I TSI BMT <sup>4)</sup>	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	2.180	1.387	793	1.100/1.200	1.400/690	3.500
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	2.255	1.457	798	1.150/1.200	1.500/720	3.700
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	2.280	1.492	788	1.170/1.200	1.500/740	3.780
2.0 I TDI BMT 4MOTION	Cambio manual de 6 velocidades	122 (90)	EU6	2.280	1.571	709	1.200/1.200	1.500/750	3.780
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.255	1.477	778	1.150/1.200	1.500/730	3.755
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.280	1.498	782	1.170/1.200	1.500/740	3.780
1.4 I TGI BlueMotion <sup>4)</sup>	Cambio manual de 6 velocidades	110 (81)	EU6	2.175	1.541	634	1.025/1.200	1.300/750	3.475

### Caddy Bluemotion

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>7)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>7)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
2.0 I TDI BlueMotion	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	2.000	1.457	543	1.150/1.100	1.300/720	3.300

BMT = BlueMotion Technology DSG = cambio de doble embrague DSG  
Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Pesos.

### Caddy Maxi Trendline y Caddy Maxi Outdoor

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>7)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>7)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
1.4 I TSI BMT <sup>4)</sup>	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	2.260	1.447	813	1.150/1.250	1.200/720	3.460
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	2.330	1.519	811	1.175/1.250	1.350/750	3.680
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	2.360	1.554	806	1.200/1.250	1.400/750	3.760
2.0 I TDI BMT 4MOTION	Cambio manual de 6 velocidades	122 (90)	EU6	2.415	1.630	785	1.235/1.250	1.350/750	3.765
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.345	1.537	808	1.200/1.250	1.400/750	3.745
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.365	1.558	807	1.200/1.250	1.400/750	3.765
1.4 I TGI BlueMotion <sup>4)</sup>	Cambio manual de 6 velocidades	110 (81)	EU6	2.415	1.651	764	1.150/1.300	-	-

BMT = BlueMotion Technology DSG = cambio de doble embrague DSG  
Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Pesos.

### Caddy Comfortline

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>7)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>7)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.255	1.477	778	1.150/1.200	1.500/730	3.755
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.280	1.498	782	1.170/1.200	1.500/740	3.780
2.0 I TDI BMT 4MOTION	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.290	1.590	700	1.200/1.200	1.500/750	3.790

### Caddy Maxi Comfortline

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>7)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>7)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.345	1.537	808	1.200/1.250	1.400/750	3.745
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.365	1.558	807	1.200/1.250	1.400/750	3.765
2.0 I TDI BMT 4MOTION	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.415	1.649	766	1.235/1.250	1.350/750	3.765

BMT = BlueMotion Technology DSG = cambio de doble embrague DSG  
Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

Carga adm. sobre el techo en kg	100
Carga adm. en apoyo en kg*	75

## Pesos.

### Caddy Beach

Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>*)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>*)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
1.4 I TSI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	2.180	1.387	793	1.100/1.200	1.400/690	3.500
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	2.255	1.457	798	1.150/1.200	1.500/720	3.700
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	2.280	1.492	788	1.170/1.200	1.500/740	3.780
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.255	1.477	778	1.150/1.200	1.500/730	3.755
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.280	1.498	782	1.170/1.200	1.500/740	3.780

### Caddy Maxi Beach

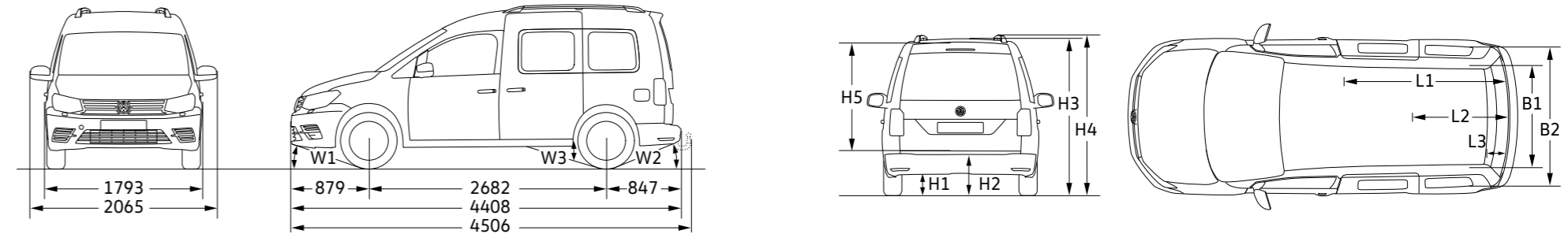
Motor	Cambio	Potencia máxima en CV (kW)	Norma de emisiones	Peso máximo admisible en kg	Peso en vacío mínimo <sup>*)</sup> en kg	Carga útil o carga admisible máxima <sup>*)</sup> en kg	Carga admisible sobre ejes delantero/trasero en kg	Carga remolcada adm. con freno, en pendiente del 12%/sin freno en kg	Peso de tracción adm., con pendiente del 12% en kg
1.4 I TSI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	125 (92)	EU6	2.260	1.447	813	1.150/1.250	1.400/720	3.500
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 5 velocidades	102 (75)	EU6	2.280	1.519	761	1.175/1.230	1.500/750	3.700
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	102 (75)	EU6	2.280	1.554	726	1.200/1.230	1.500/750	3.780
2.0 I TDI BMT	Cambio manual de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.345	1.537	808	1.200/1.250	1.500/750	3.800
2.0 I TDI BMT	DSG de 6 velocidades	150 (110)	EU6	2.365	1.558	807	1.200/1.250	1.500/750	3.800

<b>Carga adm. sobre el techo en kg</b>	100
<b>Carga adm. en apoyo en kg*</b>	75

BMT = BlueMotion Technology DSG = cambio de doble embrague DSG  
Las aclaraciones sobre las notas incluidas en esta sección están recogidas en el apartado «Observaciones».

## Dimensiones.

### Caddy Trendline, Caddy Outdoor, Caddy Comfortline y Caddy Beach (5/7 plazas respectivamente)

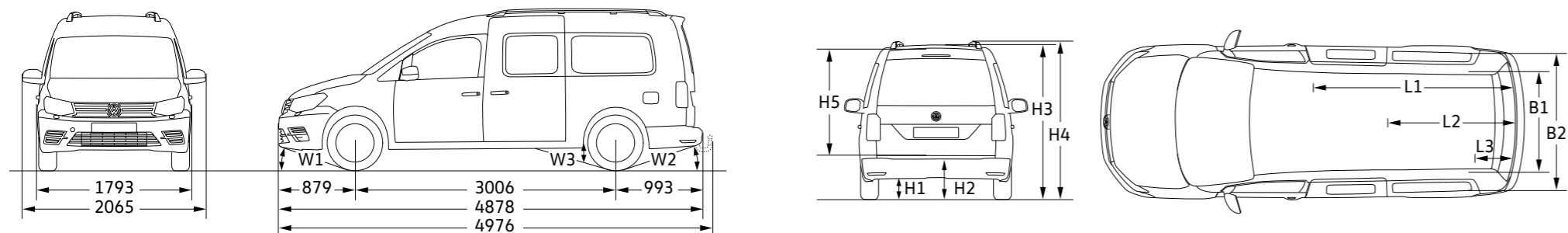


Modelo/ Dimensiones		Caddy	Caddy TDI BlueMotion	Caddy 4MOTION	Caddy TGI BlueMotion
B1/B2	Ancho del maletero, mín./máx.	(mm)	1.120/1.136		
H1	Distancia al suelo (medida bajo la protección del motor)	(mm)	155	125	153
H2	Borde de carga sobre el plano de apoyo	(mm)	575	545	612
H3	Altura del vehículo	(mm)	1.822	1.792	1.851
H4	Altura del vehículo con barras portaequipajes	(mm)	1.858	-	1.887
H5	Altura de carga	(mm)	1.226		
L1/L2/L3	Longitud del piso del maletero, detrás de la 1.ª/2.ª/3.ª fila de asientos	(mm)	1.781/1.095/224		
W1/W2	Ángulo de inclinación delante/detrás	(°)	15,7/17,5	13,2/18,1	14,7/23,2
W3	Ángulo de rampa	(°)	13,5	12,3	14,8
	Puertas deslizantes laterales, anchura x altura	(mm)	701 x 1.086		
	Portón trasero, anchura x altura	(mm)	1.183 x 1.127		
	Volumen del compartimento de carga/pasajeros, en el modelo de 2/5/7 plazas	(l)	3.030/750/190		
	Radio de giro mínimo, aprox.	(m)	11,1		

Algunos de los dibujos acotados muestran equipamientos opcionales. Todas las dimensiones indicadas se han determinado sobre la base de los vehículos de serie. Las medidas de altura aquí indicadas pueden diferir en aprox. ±50 mm en función del equipamiento. Las indicaciones de los grados en el caso del ángulo de inclinación delantero y trasero, así como del ángulo de rampa hacen referencia, en cada caso, al vehículo cargado teniendo en cuenta el peso máximo admisible. Los dibujos de los vehículos no están a escala.

## Dimensiones.

Caddy Maxi Trendline, Caddy Maxi Outdoor y Caddy Maxi Comfortline y Caddy Maxi Beach (5/7 plazas respectivamente)



Modelo/ Dimensiones		Caddy Maxi	Caddy Maxi 4MOTION	Caddy Maxi TGI BlueMotion
B1/B2	Ancho del maletero, mín./máx. (mm)	1.120/1.121		
H1	Distancia al suelo (medida bajo la protección del motor) (mm)	158	152	146
H2	Borde de carga sobre el plano de apoyo (mm)	581	624	581
H3	Altura del vehículo (mm)	1.831	1.863	1.831
H4	Altura del vehículo con barras portaequipajes (mm)	1.868	1.899	1.868
H5	Altura de carga (mm)	1.233		
L1/L2/L3	Longitud del piso del maletero, detrás de la 1.ª/2.ª/3.ª fila de asientos (mm)	2.250/1.566/644		
W1/W2	Ángulo de inclinación delante/detrás (°)	15,9/15,3	14,7/20,2	15,9/15,3
W3	Ángulo de rampa (°)	12,1	12,6	12,1
	Puertas deslizantes laterales, anchura x altura (mm)	701 x 1.084		
	Portón trasero, anchura x altura (mm)	1.183 x 1.127		
	Volumen del compartimento de carga/pasajeros, en el modelo de 2/5/7 plazas (l)	3.880/1.350/530		
	Radio de giro mínimo, aprox. (m)	12,2		

Algunos de los dibujos acotados muestran equipamientos opcionales. Todas las dimensiones indicadas se han determinado sobre la base de los vehículos de serie. Las medidas de altura aquí indicadas pueden diferir en aprox. ±50 mm en función del equipamiento. Las indicaciones de los grados en el caso del ángulo de inclinación delantero y trasero, así como del ángulo de rampa hacen referencia, en cada caso, al vehículo cargado teniendo en cuenta el peso máximo admisible. Los dibujos de los vehículos no están a escala.

## Etiquetas de neumáticos.

Caddy y Caddy Maxi

Neumáticos de verano	Tamaño	Resistencia a la rodadura	Agarre en mojado	Ruido externo de rodadura	Emisión de ruidos
	195/65 R 15	E - B	C - A	72 - 69 dB	
	205/55 R 16	E - B	C - B	73 - 69 dB	
	205/50 R 17	E - B	E - B	72 - 69 dB	
Neumáticos para todas las estaciones	Tamaño	Resistencia a la rodadura	Agarre en mojado	Ruido externo de rodadura	Emisión de ruidos
	195/65 R 15	E	E	70 dB	
	205/55 R 16	E	E	69 dB	
Neumáticos de invierno	Tamaño	Resistencia a la rodadura	Agarre en mojado	Ruido externo de rodadura	Emisión de ruidos
	195/65 R 15	F - E	E - B	73 - 68 dB	
	205/55 R 16	E	C	67 dB	



Eficiencia de combustible. El neumático adecuado te puede ayudar a ahorrar combustible.



Agarre en mojado. Una distancia de frenado más corta incrementa tu seguridad.



Ruido externo de rodadura. Un neumático más silencioso aumenta el confort de marcha y beneficia al medio ambiente gracias a una menor rumorosidad.

Por razones de logística y procesos de producción no es posible realizar pedidos específicos de una determinada marca de neumáticos.

## Observaciones.

<p>1) Se recomienda la utilización de combustible súper sin plomo y sin azufre IOI 95 según DIN EN 228. Es posible utilizar combustible sin azufre IOI 91 según DIN EN 227, si bien en este caso se ha de contar con una pequeña disminución de la potencia y con un ligero aumento del consumo de combustible. En principio se pueden utilizar combustibles sin azufre de calidad IOI 95 con un contenido máximo de etanol del 10% (E10). Las indicaciones sobre la potencia y el consumo hacen referencia al uso de combustible súper sin azufre IOI 95 según DIN EN 228.</p>	<p>6) Los valores sobre consumo de combustible y emisiones indicados se han determinado aplicando métodos de medición especificados legalmente. Los datos no hacen referencia a un vehículo en concreto ni forman parte de la oferta, sino que sirven únicamente para fines comparativos entre los distintos tipos de vehículos. El consumo de combustible y las emisiones de CO₂ de un vehículo no dependen solo del aprovechamiento eficiente del combustible por parte del vehículo, sino también del estilo de conducción y de otros factores ajenos a la técnica (p. ej., condiciones del entorno). Los equipamientos adicionales y los accesorios (piezas adicionales, neumáticos, etc.) pueden modificar parámetros importantes del vehículo, tales como el peso, la resistencia a la rodadura y la aerodinámica y afectar, junto con las condiciones climáticas y del tráfico, a los valores de consumo de combustible y emisiones. Los datos sobre consumos de combustible y emisiones de CO₂ son válidos para los rangos indicados y dependiendo del formato de neumático elegido y de los equipamientos opcionales. Notificación conforme a la Directiva 1999/94/CE en su versión válida actual: Para más información sobre el consumo de combustible oficial y las emisiones de CO₂ específicas oficiales de los turismos nuevos, consulte la «Guía sobre el consumo de combustible, las emisiones de CO₂ y el consumo de corriente de turismos nuevos», disponible en todos los puntos de venta.</p>
<p>2) Este motor está equipado con un tratamiento de los gases de escape de varias etapas (filtro de partículas diésel y catalizador SCR). El catalizador SCR (Selective Catalytic Reduction) convierte el componente del gas de escape óxido de nitrógeno (NOx) sin la formación de subproductos indeseados y de forma selectiva en nitrógeno (N₂) y agua (H₂O). La conversión se realiza utilizando una solución de urea acuosa de producción sintética, p. ej. AdBlue® (ISO 22241-1/AUS 32), que se transporta en un depósito adicional. Dependiendo del vehículo, entre los intervalos de mantenimiento el cliente deberá rellenar él mismo la solución AdBlue® o encargárselo a un taller de servicio autorizado.</p>	<p>7) El peso en vacío del vehículo especificado incluye 68 kg para el peso del conductor, 7 kg de equipaje, todos los líquidos de servicio y un depósito lleno al 90% y ha sido calculado según la Directiva 92/21/CEE o la Directiva 97/27/CEE en la versión actualmente vigente. Los equipamientos o bien las líneas de equipamiento pueden afectar al peso en vacío. La carga útil real de un vehículo, calculada como la diferencia entre el peso máximo permitido y el peso en vacío, se puede calcular pesando el vehículo en cuestión.</p>
<p>3) Propulsión principal con gas natural, propulsión con gasolina solo como reserva de movilidad.</p>	
<p>4) Motores. No disponibles para Caddy Outdoor y Caddy Maxi Outdoor.</p>	
<p>5) Capacidad del depósito en modelos con la norma de emisiones EU6: Gasolina (excepto TGI) y diésel aprox. 55 l, AdBlue® (en el caso del TDI) aprox. 9 l. Capacidad del depósito en el TGI: CNG aprox. 26 kg (Caddy) o bien aprox. 37 kg (Caddy Maxi), gasolina aprox. 13 l. Capacidad del depósito en modelos con la norma de emisiones Euro 5 plus: Diésel aprox. 60 l.</p>	

## Indicaciones generales y adicionales.

<p>Ten en cuenta que algunos de los equipamientos opcionales indicados deben cumplir determinadas combinaciones obligatorias y/o no pueden combinarse entre sí y están sujetos a determinados requisitos legales. Volkswagen rechaza expresamente cualquier responsabilidad por el uso indebido de estos equipamientos. Algunos equipamientos opcionales y especiales pueden alargar el plazo de entrega del vehículo. Para cualquier deseo individual, consulta a tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales. Solo un concesionario de Volkswagen Vehículos Comerciales puede comprobar los requisitos necesarios de una combinación, así como la corrección e integridad de los datos a través del sistema de pedidos que tiene a su disposición.</p>	<p><b>Calidad garantizada.</b> Volkswagen te concede, más allá de la garantía legal, una garantía Volkswagen de dos años para todos los vehículos nuevos, tres años de garantía para la pintura y la carrocería, y doce años de garantía contra perforación por corrosión. Todos los datos sobre suministro, equipamiento opcional, aspecto exterior, datos técnicos y gastos de gestión de los vehículos y se corresponden con la información disponible en el momento de la impresión. Tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales estará encantado de informarte sobre las posibles diferencias específicas de cada país. Modificaciones reservadas.</p>	<p><b>Nota legal.</b> El contenido del presente catálogo tiene carácter meramente informativo, y por tanto tiene como único objetivo constituir un elemento orientativo y de ayuda para facilitar información general, no particular, ni específica, sobre los vehículos a los que se refiere. En consecuencia, los datos obrantes en el presente catálogo no deben tomarse en consideración para la eventual decisión de adquisición de un vehículo. Para ello, para concertar y/o clarificar alguno o varios de los datos citados en el mismo, así como para formalizar un pedido concreto, o para cualquier otra cuestión que sea de tu interés, te rogamos que contactes con alguno de los Concesionarios Oficiales Volkswagen Vehículos Comerciales al objeto de que te informen pormenorizadamente sobre las especiales características, equipamiento de origen, opcionales, precios, datos, campañas, promociones, disponibilidades de unidades, plazo de entrega, período de fabricación, etc. De los vehículos aquí referenciados. Te recordamos que la compañía fabricante y/o Volkswagen Audi España, S.A. efectúan constantes mejoras en sus vehículos a fin y efecto de adaptarlos a las necesidades específicas de los clientes así como al objeto de incorporar en los mismos, en la medida de lo posible, los avances técnicos disponibles en cada momento. Es por ello por lo que los equipamientos, datos y características de los vehículos aquí referenciados son los disponibles generalmente a la fecha de edición de este catálogo y, por tanto, deben entenderse sin perjuicio de aquellas particularidades que puedan existir en cada caso atendiendo a la disponibilidad de modelos y al mercado al que va dirigido.</p>
<p>TSI®, TDI®, TGI®, DSG®, 4MOTION® y BlueMotion® son marcas registradas de Volkswagen AG y de otras empresas del grupo Volkswagen. El hecho de que una marca en este documento no lleve el símbolo ® no debe interpretarse como si dicha marca no fuera una marca registrada o que dicha marca podría utilizarse sin la autorización previa por escrito de Volkswagen (Volkswagen Sociedad Anónima). El nombre de producto Caddy® es una marca registrada de Caddie S.A. y es empleado por Volkswagen con la autorización de Caddie, S.A.</p>	<p><b>Devolución y reciclaje de vehículos usados:</b> Este vehículo y todos sus componentes así como los recambios originales, han sido diseñados y fabricados atendiendo a la Normativa Legal destinada a prevenir y reducir al mínimo la repercusión en el Medio Ambiente, mediante la utilización y valoración de materiales reciclados/ reciclables, adoptando las medidas dirigidas a conseguir un adecuado reciclado para la conservación y mejora de la calidad ambiental. A fin de cumplir con los objetivos de descontaminación y fomento del reciclado y reutilización de componentes de los vehículos al final de su vida útil, se ha creado en España una extensa Red de Centros Autorizados, bajo la denominación de SIGRAUTO (Para consultas www.sigrauto.es), que garantizan su adecuado tratamiento medioambiental, a los cuales deberás dirigirte para la entrega, sin desmontaje previo de componentes del vehículo. El Centro Autorizado facilitará el Certificado de Destrucción para obtener la baja en la DGT.</p>	

# Servicios online.

## App-Connect. <sup>1)</sup>

Experimenta más infotainment en la carretera. Utiliza App-Connect para integrar tu smartphone mediante un puerto USB de tu vehículo. App-Connect replica aplicaciones seleccionadas desde tu smartphone en la pantalla táctil de tu sistema opcional de radio o navegación. Esto te permite controlar cómodamente aplicaciones permitidas y aplicaciones especiales Volkswagen a través de la pantalla táctil mientras conduces.

## Aplicaciones Volkswagen.


Las aplicaciones especiales de Volkswagen, como «Shared Audio», «Drive & Track», «Call & Remind», «Sound Journey» y «My Guide» (en la imagen), hacen que cada viaje sea incluso más agradable e interesante. Estas aplicaciones te dan información sobre tu forma de conducir, así como opciones de aparcamiento en las inmediaciones, y hacen sugerencias detalladas sobre lugares de destino próximos interesantes, teniendo en cuenta el tiempo y los datos del vehículo.




## Car-Net Guide & Inform. <sup>2)</sup>

Utiliza Car-Net Guide & Inform para mejorar el sistema de navegación opcional de tu vehículo con servicios de información actualizada basada en Internet para una mayor comodidad al viajar. Por ejemplo, puedes utilizar información sobre el tráfico en tiempo real para evitar un atasco repentino. O bien para repostar en la gasolinera más barata. O también para encontrar un aparcamiento gratuito sin necesidad de una búsqueda desesperada. Car-Net Guide & Inform se asegura de que siempre llegues a tu destino rápidamente y con el menor estrés posible.


### Información en línea sobre el tráfico.

 Ahorra tiempo y evita el estrés con información sobre tráfico en tiempo real, lo que te permite evitar embotellamientos, por ejemplo, adaptando tu ruta de forma dinámica.


### Estaciones de servicio.

 Visualiza las gasolineras con los precios de combustible más bajos de las inmediaciones. El tipo de combustible de tu vehículo se identifica automáticamente.


### Plazas de aparcamiento.

 Ahorra tiempo gracias a la búsqueda optimizada de aparcamiento y visualiza las opciones de aparcamiento disponibles, junto con los precios y los horarios.<sup>3)</sup>


### Tiempo.

 Mantente informado con la última información meteorológica. Descubre qué tiempo hará en tu lugar de destino a la hora de llegada prevista.


### Búsqueda de destino especial en línea.

 Puedes enviar información personalizada importante sobre servicios locales directamente a tu pantalla táctil.


### Noticias.

 Suscríbete a categorías de noticias personalizadas en el portal de clientes, y utiliza los canales de noticias para mantenerte al día.


### Importación de destino en línea.

 Planifica cómodamente tus trayectos desde casa utilizando el portal de clientes y recupéralos mediante el sistema de navegación.

### Mis destinos especiales.

 Utiliza el portal de clientes para guardar tus destinos favoritos mientras estás en casa e impórtalos al sistema de navegación de tu vehículo.

### Informe del estado del vehículo.

 Recupera la última información de servicio y mensajes de error de tu vehículo

### Inscripción. Algunos pasos simples:

1. Crea tu cuenta personal en la web de clientes de Car-Net.
2. Recibirás un código de inscripción (PIN).
3. Introduce el número de identificación del vehículo (VIN).
4. Introduce el PIN en el sistema de navegación de tu vehículo.



# Todo un abanico de servicios adaptados a tus necesidades.

CarePort Servicios y Movilidad permite que te dediques por entero a tu negocio poniendo a tu disposición una amplia gama de productos y servicios que garantizan tus necesidades de movilidad. A través de la red de concesionarios de Volkswagen Vehículos Comerciales puedes informarte en detalle de nuestras amplias coberturas a la medida de tu vehículo comercial y tu negocio.

## CarePort

Financiación	Protección	Servicio	Movilidad
CarePort Credit		CarePort Mantenimiento	CarePort Movilidad 24 horas / 365 días
Opción a compra	CarePort Auto	CarePort Mantenimiento Plus	CarePort Movilidad Plus Vehículo Sustitutivo
CarePort Leasing			
CarePort Renting			

## Volkswagen Vehículos Comerciales. Service App: nuestro Servicio Posventa te da más.



La aplicación App de Volkswagen Vehículos Comerciales para teléfonos inteligentes te ofrece un mundo ilimitado de posibilidades. Tan ilimitado como nuestros servicios. **¡Compruébalo y descárgate gratis nuestra aplicación!**

- Asistencia y movilidad 24 horas
- Buscador de Servicios Oficiales
- Fijación de cita previa de taller
- Consejos y ofertas de Servicio
- Tienda on-line de accesorios
- Asistencia telefónica directa
- Guía de testigos e indicadores
- Parte digital de accidentes
- Guía de viaje con consejos
- Configurador de ruta



# CarePort | Servicios & Movilidad

## Servicio de Movilidad Volkswagen Vehículos Comerciales. Nos ocupamos de ti y de tu mercancía.

Con Volkswagen Vehículos Comerciales no sólo adquieres un vehículo único en su clase, sino también un servicio sin limitaciones de movilidad durante toda su vida útil.

### Ventajas:

- Transporte de mercancía a origen o destino.
- Vehículo sustitutivo hasta 3 días tipo furgón, si lo deseas.
- Seis años de movilidad desde el momento de la compra renovables anualmente al realizar los mantenimientos en un Servicio Oficial de la Marca.

Para mayor información puedes dirigirte a tu Servicio Oficial.

## Volkswagen Vehículos Comerciales. Todo un mundo de servicios a tu alcance.

La gama de productos de Servicio CarePort ha sido concebida para garantizar tu tranquilidad.

- **CarePort Mantenimiento:** si deseas olvidarte de los mantenimientos de tu vehículo y que éstos queden incluidos en su precio de compra (con o sin financiación), ésta debe ser tu elección.
- **CarePort Mantenimiento Plus:** si lo que quieres es despreocuparte de cualquier eventualidad, ésta es tu opción. Si deseas que tanto los mantenimientos, como las piezas de desgaste queden incluidas en el precio de tu vehículo (con o sin financiación), Volkswagen Vehículos Comerciales lo hace posible.
- **CarePort Mantenimiento Integral:** si lo tuyo es la seguridad más absoluta, también puedes solicitar una cotización personalizada que incluya los mantenimientos, el desgaste y las averías.

Para mayor información puedes dirigirte a tu Servicio Oficial.

**¡Benefíciate de nuestras ventajas!**

<sup>1)</sup> App-Connect está disponible solo junto con el sistema de radio «Composition Media» o el sistema de navegación «Discover Media». App-Connect incluye MirrorLink™, CarPlay™ y Android Auto™. La disponibilidad de estas tecnologías puede variar según el país en cuestión. Debe observarse que actualmente App-Connect solo es compatible con algunos teléfonos móviles del mercado. Volkswagen colabora estrechamente con los principales fabricantes de smartphones para promover una compatibilidad más amplia de App-Connect. <sup>2)</sup> El uso de servicios en línea móviles (Car-Net) solo es posible con el extra opcional «Discover Media». También necesitarás un dispositivo móvil (como un smartphone) que pueda actuar como punto de acceso inalámbrico móvil. Los servicios Car-Net solo están disponibles con un contrato de red móvil existente o uno que se formalice especialmente a tal efecto entre tú y tu proveedor de telefonía móvil, y solo dentro de la cobertura de la red móvil respectiva. Dependiendo de tu tarifa móvil, la recepción de datos de Internet puede suponer cargos adicionales, especialmente si utilizas el teléfono en el extranjero (como cargos de itinerancia). Debido a la cantidad de datos necesarios al utilizar los servicios Car-Net, recomendamos encarecidamente contratar una tarifa plana de datos con tu proveedor de telefonía móvil. El uso de Car-Net se rige por un contrato separado formalizado en línea con Volkswagen AG. Tras tomar posesión del vehículo, el cliente tiene 90 días para registrar el vehículo en [www.volkswagen-commercial-vehiculos-carnet.com](http://www.volkswagen-commercial-vehiculos-carnet.com). La disponibilidad de los servicios Car-Net puede variar según el país en cuestión. Estos servicios están disponibles durante el periodo acordado de vigencia del contrato y pueden estar sujetos a cambios en cuanto a contenido durante la vigencia del contrato. Hay disponible información más detallada sobre Car-Net en [www.volkswagen-commercial-vehiculos-carnet.com](http://www.volkswagen-commercial-vehiculos-carnet.com) y en tu representante Volkswagen; ponte en contacto con tu proveedor de telefonía móvil para solicitar información sobre las condiciones de tu tarifa de red móvil. <sup>3)</sup> Disponible para aparcamientos con una infraestructura técnica adecuada. Ponte en contacto con tu concesionario local Volkswagen para obtener más información acerca del equipamiento de serie y de los extras opcionales disponibles en tu país.

# El nuevo Caddy

565.1191.03.18 · Impreso en España  
Modificaciones reservadas · Emisión: Noviembre de 2015  
Web: [www.volkswagen-comerciales.es](http://www.volkswagen-comerciales.es)

